

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Tel. 43 72 61 (tres líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 50 pesetas

Sábado 8 de febrero de 1992
Año XCII.-Núm. 28.010

La excavadora "controla" el patrimonio en Cuéllar

La excavadora mecánica ejerce un terrible control sobre el patrimonio arqueológico cuellarano, como lo testifican los numerosos destrozos causados por el vaciado indiscriminado del subsuelo.

Cuéllar, habitado desde la Edad del Bronce, con un interesante asentamiento en la Edad de Hierro, tuvo un gran desarrollo urbano desde la Alta Edad Media que culminó con el establecimiento de la Casa de Albuquerque en el siglo XV.

Pasó a la Edad Moderna y Contemporánea hasta nuestro siglo XX en un estado de conservación aceptable; pero en estos últimos años se está produciendo una contradictoria dualidad, restauración-destrucción, acelerada día a día cuyo final puede ser desastroso.

En Cuéllar se aprecian, entre otros, ruinas, solares, cables de todo tipo recorriendo escudos y fachadas, y restauraciones más que polémicas.

(Pág. 17)

El líder socialista en la región dice que Aznar necesita autoestímulo

Jesús Quijano acusa a la Junta de incoherencia

El secretario regional del PSOE ha acusado a la Junta de Castilla y León y al partido que la sustenta de incoherencia y demagogia. El líder socialista de la región ha anunciado una intensa labor del control del Ejecutivo en el período de sesiones recién comenzado.

El secretario regional del PSOE y portavoz de su grupo en las Cortes de Castilla y León, Jesús Quijano, ha anunciado una intensa labor de control del Ejecutivo regional durante el período de sesiones recién comenzado. En una rueda de prensa celebrada esta mañana en la sede del Partido Socialista, Jesús Quijano ha dicho que el PSOE pedirá para el mes de junio un debate sobre el estado de la región, cuando se haya cumplido un año aproximado del Gobierno de Juan José Lucas.

Quijano anunció que se dará especial importancia al seguimiento de la ejecución del presupuesto.

"La Junta de Castilla y



Jesús Quijano.

PEÑALOSA

León y el PP utilizan un doble lenguaje. Se promete todo a la vez en los mismos sitios, pero cuando se tienen responsabilidades no se cumplen las promesas".

Por otra parte, Quijano afir-

mó que Aznar necesita autoestimularse diciendo que los sondeos de intención de voto le son favorables, "porque se juega su vida política en las próximas elecciones".

(Pág. 3)

PSOE y CDS cuestionan la adjudicación de la depuradora

Los grupos parlamentarios del PSOE y CDS señalaron ayer en la Comisión de Medio Ambiente de las Cortes que no existieron criterios "claros y objetivos" en la concesión de las obras de la depuradora de Segovia, que fueron adjudicadas por la Junta de Castilla y León el pasado 27 de diciembre a la empresa "Ferrovia y Cadagua" en 1.633 millones de pesetas, de entre cuarenta y dos propuestas.

Según Jaime González, del PSOE, esta oferta fue superior en cien millones de pesetas a la de "Dragados y Construcciones", que presentó una propuesta técnicamente similar. Para José Luis Sagredo, del CDS, que solicitó el expediente completo para su análisis exhaustivo, en la concesión existió una "dosis de discrecionalidad absolutamente excesiva".

Por su parte, el consejero de Medio Ambiente, Francisco Jambrina, aseguró que existió "claridad absoluta" en el procedimiento y que se concedió la obra "a la propuesta que obtuvo mayor puntuación".

(Pág. 10)

El sector de las resinas puede desaparecer

La Unión General de Trabajadores (UGT) ha elaborado un informe sobre la situación actual del sector resinero, en el que manifiesta su preocupación por la actitud de las administraciones, que de no variar su postura puede llevar a la desaparición de esta faceta productiva.

El plan de reestructuración del sector, elaborado en 1986, está a punto de concluir sin haber conseguido ni la recuperación del mismo ni su autofinanciación.

De esta forma, entiende UGT, el futuro del sector es muy incierto.

(Pág. 5)

La Cámara de Comercio apoya el campo de golf

La Cámara de Comercio e Industria de Segovia, a través de su presidente, Octaviano Palomo del Pozo, se ha manifestado a favor del proyecto del campo de golf que un grupo empresarial e inmobiliario piensa instalar en el barrio incorporado de Hontoria, considerándolo "óptimo y congruente".

El comité cameral de este organismo celebró hace pocas fechas una sesión extraordinaria para tratar todo lo relacionado con este asunto; manifestando su inquietud ante el "incierto futuro que tiene ante sí el mencionado proyecto".

(Pág. 4)

AL DIA

■ Patronal y sindicatos ultiman el documento sobre reindustrialización en Segovia.

(Pág. 3)

■ Zamarramala celebra mañana la fiesta de Santa Agueda.

(Pág. 4)

■ Comienzan en Albertville los 16º Juegos Olímpicos de Invierno.

(Pág. 16)

■ EL ADELANTADO inicia hoy una sección dedicada a Barcelona'92.

(Pág. 19)



El Azoguejo sin coches

PEÑALOSA

El Parlamento Europeo se preocupará del Acueducto

La próxima semana, coincidiendo con el pleno del Parlamento Europeo en Estrasburgo, el alcalde, Ramón Escobar, negociará con varios eurodiputados españoles la presentación de una propuesta de resolución para la defensa del Acueducto.

Escobar acude a Estrasburgo

en representación de la corporación municipal con el fin de que las instituciones europeas tomen conciencia del progresivo deterioro que sufre este monumento milenario, bajo cuyos arcos pasan al día cerca de 30.000 vehículos.

(Pág. 5)

Precio sin COMPETENCIA
TODO en Telefonía

- * Centrales telefónicas
- * Mini sistemas
- * Teléfono móvil

TELSONID

42 27 40

MADE IN SPAIN

Los siervos vergonzantes

GRACIANO PALOMO/ICAL

La mañana había amanecido seca, densa y fría algo habitual en el invierno del 92. El jueves, 6 de febrero, de un inquietante año bisesto, los madrileños madrugaban porque una huelga salvaje y absurda les había dejado sin autobuses y hay que estar presto para llegar al trabajo con cierta puntualidad. A las 8,30, el dedo asesino apretaba el botón de una trampa mortal para cobrarse cinco vidas, un sin fin de heridos y numerosas viviendas de gente humilde. El resto es conocido por lo habitual. ETA volvió una vez más, a retorcer la aorta del Estado y sobrecoger a todo un país ante la impotencia manifiesta de sus servicios de información y el basto y caro aparato del Estado. El frente de batalla en una guerra sordida y cobarde se amplía, en la que las sanguijuelas Zabaleta e Idógoras se permiten ya hacer bromas macabras con cosas muy serias. Algunos sandios, con menos cerebro de un chínfano morebí, abren una estéril polémica acerca de la conveniencia o no de ilegalizar a los "siervos vergonzantes" del terrorismo. ¿No se percatan que es hacer el juego a los asesinos?. Con cinco cadáveres calientes, el variopinto presidente del Tribunal Constitucional por mor del sectarismo político que no del talento, Tomás y Valiente, vuelve a opinar políticamente y a largar en cuestiones en las que debía estar muy callado.

Pregunto, si se actúa judicialmente contra extorsionistas convictos y concesos, ¿habrá autoridad moral y legal para que un juez cualquiera enchirone a un vulgar chorizo?, creo que no. En este contexto sobran las palabras. Felipe González y Corcuera deberían, a mi entender, hablar menos y actuar más. Se les paga por ofrecer resultados concretos en el único camino que ya es posible, porque todos los de-

más se han experimentado: la lucha policial contra los mafiosos; de lo contrario seguiremos por estos lares mareando la perdiz, mientras los cementerios siguen llenándose de víctimas inocentes. Ya hay muy poco que decir; las palabras se quedan huecas ante tanta sangre y tanto despropósito. Los ciudadanos acaban por acostumbrarse a la vorágine sangrienta y al que le toca le toca. Y punto.

QUIJANO CLAVE

Jesús Quijano, el jefe de los socialistas castellano-leoneses, juega pacientemente; tampoco le queda otro remedio. Espera llegado su momento para decir su palabra en el debate interno que tiene lugar en el Partido Socialista y que se acrecentará a medida de que el cansancio del "one" se acentúe. En este sentido, sus ojeras y sus canas lo dicen todo. Castilla y León dentro de la familia socialista puede convertirse en árbitro de una situación cada vez más virulenta y dividida donde la viga central que sustenta el entramado se llama Felipe González. Las posiciones dentro del PSOE de cara a la batalla sucesoria no están claras ni mucho menos decididas, si bien parece haber un hecho incontestable: que el otrora temido y temible Alfonso Guerra es cada día más un tigre de papel. Los corrimientos hacia posiciones "serrísticas" (don Narciso entiéndase) de conspicuos varones es un hecho cierto y como prueba de ello por ahí deambula el presidente de Castilla-La Mancha, Pepe Bono, que con sólo chuparse el dedo sabe de qué lado sopla el viento. La táctica de Chus Quijano es estar agazapado mientras las aguas bajen revueltas. Es secretario general de una organización terri-

torial que hasta hace poco era cuando menos desconocida y marginada dentro del PSOE o de escasa relevancia; ahora los grandes gurus ya le hacen carantoñas pese a que en Castilla y León gobierna el centro-derecha por mayoría absoluta.

EL PESEBRISMO

Quijano, además, cuenta con la enorme ventaja en política de no ser prisionero de nadie, dadas sus propias circunstancias profesionales y personales. De modo y manera, que los grilletos del pesebrismo no parecen apretarse en demasía. El estirado Laborda no es enemigo para él y en estos momentos, traza un plan a medio plazo que, a lo mejor, le convierte en factotum decisivo de una situación compleja cuando el "césar decida haya llegado la hora de su retiro". Constata, pues, que su nombre comienza a sonar en los sanedrines de Ferraz. Para un político de Ferraz en el que convergen todas las miradas es fundamental contar con la meseta por excelencia para lograr sus propósitos y acercar sus posiciones por estas tierras nunca es una cuestión baladí. Sobre todo, cuando su líder tiene precisamente las condiciones que más admira y aconseja: sencillez, trabajo, discreción y sentido común. Ojo al barbado palentino, catedrático de Derecho Mercantil, porque las apariencias engañan. Le ha tocado driblar en un campo ideológicamente adverso pero las cosas en la vida y más en la vida política se mueven. De ahí que dos personas esencialmente buenas, preparadas técnicamente y con olfato están obligadas a entenderse. Esencialmente por el bien de los ciudadanos de la vieja bardulia y del viejo León.

Los desequilibrios básicos de la economía

CONFEMETAL

La Confederación Española de Organizaciones Empresariales del Metal (CONFEMETAL) ha dado a conocer un informe sobre la situación de la economía española al finalizar 1991, en el que se constata que siguen sin corregirse los desequilibrios básicos, lo cual supone un grave inconveniente para la competitividad ante el inminente Mercado Unico.

La inversión fija ha acusado durante 1991 el efecto reductor de la caída de la licitación oficial, del descenso de la demanda de viviendas y de la falta de nuevos proyectos de inversión empresarial. Las razones de este frenazo de la actividad productiva están, según la Confederación, en el aumento de la incertidumbre económica y en la significativa disminución sufrida por los márgenes de explotación.

Asimismo, la demanda de consumo privado se ha desacerado paulatinamente durante el pasado año, como consecuencia del menor avance del empleo, del deterioro de las expectativas familiares y de la creciente presión fiscal. Por el contrario, el consumo público mantuvo su tendencia ascendente en los tres niveles de las administraciones públicas (Central, Autonómica y Local).

Todo ello ha originado, según CONFEMETAL, tensiones inflacionistas y ha frenado la necesaria bajada de los tipos de interés, situados en un nivel superior al de los restantes países industrializados, lo cual provoca una cotización artificialmente elevada de la peseta que dificulta las exportaciones y, por lo tanto, perjudica los resultados de las empresas.

El informe hace también refe-

rencia a la economía internacional, reseñando el progresivo deterioro de la economía soviética, cuyos indicadores más significativos como PNB, producción industrial, productividad o inflación, siguen registrando resultados cada vez más negativos, y la demora en la recuperación de la economía estadounidense, cuyo PNB avanzó un 1,7%, frente al 2,3 previsto, a la vez que el índice de confianza de los consumidores caía en noviembre hasta el 50,6%, cifra significativa en un país en el que el consumo representa un 70% de PIB.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

Carnavales en Sta. M.^a la Real de Nieva

RICARDO PASCUAL

Hace años, los vecinos de las villas, aldeas y lugares celebraban las fiestas carnavalescas con gran alegría, bullicio y portando los diversos disfraces que adquirirían o se confeccionaban al más puro estilo vulgar, porque la grey humilde se los preparaba de bastas telas de sacos, costales, colchas usadas, sábanas o cualquier trapujo que existiera, tirado por el sobrado, aquel que colgaba la madre para su uso en la limpieza profunda de la casa.

Pero los finos y célebres los pedían prestados a nuestra gran señora y solterona tía Tomasita, mujer que vegetaba en unión de su empleada de hogar en aquella vetusta casa, húmeda y fría de la calle Miguel Ibáñez. Estaban recogidas en esas largas horas de asueto alrededor de la mesa camilla que albergaba el gran brasero, aquel de cisco de pinya y leña consumida del honor de Panadero Matías, Cambotas o el Catalán.

Era una antigua norma de calefacción, tan precaria que si te calentabas lo de adelante, se enfriaba lo de atrás, pero ellas recogidas en mantones o pelerinas, atenuaban el frío. Se alumbraban modestamente, con su "capuchina" "quinqué" o vulgar farol de cuadras, que llevaban los arrieros para ver si su ganado comía o se estaba en esas malolientes cuadras Tomasita vivía de una renta de fincas rústicas heredadas de su padre que, para que diera de sí, tenía que hacer cuenta de tantos garbanzos diarios al cocido, tantas alubias de cena, tanto pan para sopas de ajo, condimento, etc., y no salirse porque si no, el presupuesto se desnivelaba.

Esta señora conservaba arriba, en el sobrado, tres o cuatro arcones, aquéllos carcomidos por la polilla, pero repletos de ropa usada de sus antepasados, pues a alguno hasta le cupo la honra de llegar a ser diputado provincial, allá en Segovia. Otros, militares de graduación en el Regimiento de Artillería. Otras, damiselas de corte, que vestían trajes de anchas faldas ornamentadas con el can-can. También de campaña guerrera, allá en la Cuba del hoy Fidel Castro, de rayadillo, zapatillas valencianas, gorros de paja, insignias, alguna arma de Lafuste, mosquetes, machetes, correajes ya amohecidos, pero que lustrados volvían a coger esa vistosidad del que antes les usara, gorros, manteos de trajes de segoviana, la célebre montera y capa pañosa del rústico segoviano.

Era un Arca de Noé. Allí había de todo, y sin problemas, les prestaba a aquel que se los pedía frac, chistera, botines, pantalón rayado, bastón con pomo de plata para los más estilizados. Y así se lucían sus tra-

jes, alegremente por quienes los vestían y ella, la prestataria, decía que así, al airearlos, se quitaba la polilla.

También la Popó, hija de otro encumbrado hombre de letras de la villa, poseía algunos disfraces que facilitaba a la gente, porque todo el mundo sabía que su ilusión era decir que los carnavales de su pueblo se contaban entre los mejores, aunque aconsejaba no desdiciár los de otras poblaciones. Así la villa, cabeza de partido judicial, estaba más apudada que otros pueblos de la comarca. De esta forma se iba haciendo camino al andar, que era el lucir trajes, caretas, alternar y bailar allá en el Salón de Carmelo, del Café España, o en el de Valentín, de Tangolío, que traían ensenadoras orquestas.

Así se disfrutaban esos días bulliciosos que, al topar con la Cuaresma, hacían luego recogerse, hacer ejercicios espirituales y saber que, tanto la diversión abierta como el recogimiento cristiano, eran acicates

HOY SUBASTA

1.500
OBRAS EN SALA

PINTURA
ANTIGUA Y MODERNA

900
CUADROS 100 AUTORES

Doménech, J. D. Pablo,
E. Velázquez, Dalí, Luis Muñoz,
Ventura Díaz, Ferrándiz,
C. Barber, F. Escoda

600
OBJETOS DE ARTE

EXPOSICION
DEL 6 AL 9 DE FEBRERO

SUBASTAS
SABADO, 8
DOMINGO, 9
A LAS 8,30 H. TARDE

HOTEL
ACUEDUCTO
SEGOVIA

ENTRADA LIBRE

"Aznar necesita creer que los sondeos le son favorables"

El secretario regional del PSOE acusa a la Junta de incoherencia

El secretario regional del PSOE ha acusado a la Junta de Castilla y León y al partido que la sustenta de incoherencia y demagogia. El líder socialista de la región ha anunciado una intensa labor del control del Ejecutivo en el período de sesiones recién comenzado.

ANGELICA TANARRO

El secretario regional del PSOE y portavoz de su grupo en las Cortes de Castilla y León, Jesús Quijano, ha anunciado una intensa labor de control del Ejecutivo regional durante el período de sesiones recién comenzado. En una rueda de prensa celebrada esta mañana en la sede del Partido Socialista, Jesús Quijano ha dicho que el PSOE pedirá para el mes de junio un debate sobre el estado de la región, cuando se haya cumplido un año aproximado del Gobierno de Juan José Lucas.

Quijano anunció que se dará especial importancia al seguimiento de la ejecución del presupuesto.

"La Junta de Castilla y León y el PP utilizan un doble lenguaje. Se promete todo a la vez en los mismos sitios, pero cuando se tienen responsabilidades no se cumplen las promesas. Mientras que en el Congreso de los Diputados el PP promueve iniciativas para evitar contrataciones directas, en Castilla y León, donde puede aplicar esa filosofía el número de esas contrataciones ha aumentado por encima incluso de las que hacía el ante-



Jesús Quijano entre Juan Muñoz y Miguel Ángel Trapero.

PEÑALOSA

rior Gobierno regional, también del PP".

Quijano encuentra sorprendente que mientras a nivel nacional se pide un mayor control del gasto público, a nivel regional todas las enmiendas socialistas para este mismo control fueran rechazadas "con el argumento de que si se aceptaban esas medidas de control, el Gobierno no podría funcionar".

El secretario regional socialista reiteró una vez más la crítica a la Junta de Castilla y León por no haber ejecutado en el ejercicio del 91 el presupuesto disponible del Fondo de Compensación Interterritorial, "instrumento fundamen-

tal para ir eliminando los desajustes entre las distintas comunidades autónomas".

De los 8.257 millones de pesetas de que disponía la Junta, sólo se han promovido proyectos por valor de 4.561 millones, según los datos aportados por el líder socialista, lo que supone un 52,8 por ciento del total. En el caso de la provincia de Segovia el montante total era de 539 millones de los que se han ejecutado 287.

Jesús Quijano ha dicho por otra parte que los datos sobre intención de voto que maneja no coinciden con los que el líder del PP José M^a Aznar está haciendo públicos en los últimos días.

"El señor Aznar tiene un problema y es que se juega su vida política en las próximas elecciones generales y necesita creer que los sondeos son como él dice. Está claro que necesita autoestimularse pero mis datos no coinciden con los suyos. En cualquier caso las elecciones catalanas serán una buena oportunidad para saber qué pasa".

El político socialista está visitando este fin de semana distintas zonas de la provincia, como El Espinar y Coca, para conocer con los alcaldes y concejales de su partido los principales problemas que aquejan a estas zonas rurales.

Solicitada oficialmente la instalación del hipermercado

ANGELICA TANARRO

La empresa Inmobisa ha solicitado oficialmente al Ayuntamiento la posibilidad de construir un hipermercado en unos terrenos aún sin determinar pero que podrían estar situados en las proximidades de la carretera N-603 entre los polígonos industriales de El Cerro y Hontoria, en una zona no urbanizable programada. Al parecer, la empresa Continente está detrás del proyecto.

El concejal de Urbanismo, Alfonso Estirado, mantuvo ayer una reunión con representantes de la Agrupación de Comercio de la Federación Empresarial Segoviana, para conocer de forma oficial su postura ante esta iniciativa.

Los comerciantes manifestaron su oposición a la instalación con diversos argumentos. En primer lugar, no creen que vayan a ser realidad los 400 puestos de trabajo que se contemplan. En su opinión, para que tal número de contrataciones hiciera rentable el hipermercado se necesitarían unos resultados de ventas de 12.000 millones de pesetas al año. También manifestaron al concejal de Urbanismo su preocupación no sólo por la pérdida de puestos de trabajo sino la pérdida de empresarios "que también son puestos de trabajo".

Alfonso Estirado ha manifestado a nuestra Redacción que desde el Ayuntamiento se va a estudiar el tema detenidamente. "Es cuestión de echar números y examinar si de verdad es rentable. En principio parece un proyecto muy beneficioso, pero hay que ver si esos 400 puestos de trabajo son con cartilla de Seguridad Social y si el dinero que va a producir se va a quedar en Segovia".

La Cámara de Comercio considera "óptimo y congruente" el proyecto del campo de golf

A.S.

La Cámara de Comercio e Industria de Segovia, a través de su presidente, Octaviano Palomo del Pozo, se ha manifestado a favor del proyecto del campo de golf que un grupo empresarial e inmobiliario piensa instalar en el barrio incorporado de Hontoria, considerándolo "óptimo y congruente".

El comité cameral de este organismo celebró hace pocas fechas una sesión extraordinaria para tratar todo lo relaciona-

do con este asunto. Tras amplias deliberaciones, se acordó por unanimidad dirigirse a los medios informativos para manifestar su inquietud ante el "incierto futuro que ante sí tiene el mencionado proyecto, como consecuencia de los criterios mantenidos por ciertas ideologías políticas".

"La cámara segoviana —se dice en el escrito enviado a los medios informativos— declara públicamente su adhesión a un proyecto de inversión que considera óptimo y con-

gruente, e insta a las instituciones competentes a que presten su más decidida colaboración en aras a la viabilidad del mismo, a la vez que sugiere a las fuerzas políticas el necesario grado de recapacitación para que no se actúe en detrimento de lo que, sin duda, resultará un bien para todos". Asimismo, la Cámara señala que si se limitan las iniciativas empresariales, "seguiremos soportando las limitaciones que, a través de los años nos definen, cerrando los caminos del progreso".

Patronal y sindicatos ultiman el acuerdo de reindustrialización

AURELIO MARTIN

La Federación Empresarial Segoviana (FES) y los sindicatos UGT y CC.OO. darán a conocer, la próxima semana, el documento elaborado conjuntamente donde se requiere de las instituciones y fuerzas políticas que apoyen la reindustrialización de Segovia y el mantenimiento de los puestos de trabajo.

Tanto los directivos de la FES como los secretarios provinciales de los sindicatos someterán el borrador del acuerdo a la aprobación de sus respectivos órganos ejecutivos. Inicialmente, el

documento se dará a conocer a los medios de comunicación el próximo jueves, día 13.

Fuentes próximas a los firmantes del texto han señalado que se pretende trasladar a los partidos políticos con representación en la provincia la preocupación por la precaria situación de Segovia en cuanto a industrias y empresas y, sobre todo, por la desaparición de muchas, sin que se anuncie la instalación de otras nuevas.

PROGRAMAS DE FUTURO

También se pedirá a políticos e instituciones que participen en la elaboración de programas de futuro para que no se destruyan puestos de trabajo y que faciliten e incentiven la instalación de nuevas empresas.

En los primeros días de la semana el documento quedará totalmente redactado ya que el borrador elaborado en la última reunión está siendo modificado por una de las fuerzas sindicales.

SANITANA ESPAÑA, S. A.
Comunica el cambio de su domicilio social a la calle Capitán Haya, 51, piso 14 - H, de Madrid.
El Consejero Secretario

Canónigos
GRAN CERVECERIA-RESTAURANTE
PESCADOS FRESCOS y CARNES A LA PARRILLA
Plaza de Canónigos (junto a Palacio). Teléfono 47 11 60
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO (Segovia)


SANTA TERESA
Materiales de construcción
LA LASTRILLA Telf. 43 77 00

El alcalde asistió a la clausura de la asamblea

Carmen Palencia, nueva presidenta del Consejo Local de la Juventud

El Consejo Local de la Juventud de Segovia eligió ayer en su asamblea general ordinaria a M^a Carmen Palencia Isabel como nueva presidenta de este organismo, sustituyendo en el cargo a Javier Sobas. El alcalde y varios ediles de la corporación municipal asistieron al acto de clausura de la asamblea.

M.GALINDO

La nueva junta directiva del Consejo de la Juventud está formada por M^a Carmen Palencia Isabel (G.P. El Salvador) presidenta; Paloma Gil Puente (A.C. Folclórica Andrés Laguna), vicepresidenta; Alvaro Agejas (G.P. Sto. Tomás), secretario y Natalia Gimeno (Cruz Roja Juventud), tesorera.

Las vocalías de la nueva directiva están ocupadas por Ana Ronco (Juventudes Comunistas), Carlos Davía (Juventudes CDS) y Miguel Samit (CGT).

En la asamblea se dio cuenta a los asociados pertenecientes a las más de 20 asociaciones y grupos juveniles de la gestión de la junta directiva saliente. Por otra parte, no se pudo

tramitar en la asamblea la admisión de ningún grupo o asociación en el consejo, debido a trámites burocráticos de última hora.

COLABORACION

Al acto de clausura de la asamblea acudió el alcalde de la ciudad, Ramón Escobar, acompañado por el concejal de Juventud y Participación Ciudadana, Juan Carlos Martín. Asimismo, concejales del grupo municipal socialista y el portavoz del CDS en el Ayuntamiento, Antonio Cámara, quisieron estar presentes en la clausura de la Asamblea.

Juan Montero, presidente del Consejo de la Juventud de Castilla y León felicitó a la nueva directiva

y agradeció la labor prestada por la anterior junta. Asimismo, significó que este organismo debe ser el lugar de prestación de servicios a la juventud, así como la plataforma reivindicativa más amplia para hacer constar los problemas de la juventud.

Por su parte, el alcalde volvió a remarcar la intención del gobierno municipal de colaborar de forma estrecha y fructífera con el Consejo Local, invitando a los jóvenes segovianos a prepararse para asumir el reto de conseguir una Segovia mejor. "Vosotros —dijo Escobar— sois la savia y el impulso necesario para la realización de todo lo previsto en la ciudad, y os invito a que asumáis poco a poco el compromiso de ir tomando la antorcha que otros vamos dejando". "Sois los jóvenes —añadió— los que tenéis que ir dirigiendo la ciudad porque estáis llamados a recibirla en el futuro".

Por otra parte, el alcalde



Carmen Palencia.

remarcó la necesidad de la unión entre todas las asociaciones pertenecientes al Consejo de la Juventud, cediendo en sus voluntades para luchar "por la Segovia que todos queremos".

AYUDAS

Tras la clausura de la asamblea, la nueva presidenta del Consejo de la Juventud señalaba como objetivos más firmes y concretos pa-

ra este organismo la reactivación de la colaboración entre las asociaciones que le componen, así como una mayor operatividad entre las comisiones creadas en su seno. Carmen Palencia aludió también a la necesidad urgente de la firma del convenio con el Ayuntamiento; para lo cual ambas instituciones se han reunido con la intención de firmar el convenio la semana próxima.

CINE

"Dos duros sobre ruedas", de Simon Wincer

ANDRES P. LLORENTE

Mickey Rourke, el chico de la moto, cabalga de nuevo, a su lado un vaquero a la antigua usanza ha cambiado el caballo por una montura de dos ruedas; los malos todavía van de negro pero sus negros impermeables están confeccionados con un nuevo tejido, japonés, impenetrable a las balas, también han abandonado el uso de jamegos y ahora pilotan un moderno helicóptero, negro. Como desde arriba no se divisan demasiado bien las huellas, ahora utilizan sofisticados detectores de potencia ilimitada. El duelo final, inevitable, se celebra no en un destartado corral sino en un viejo cementerio de elefantes voladores. Don Michael Paul, el cerebro gris de esta historia, quiso acabar con un final de altura, pero se estrella tan lamentablemente como el último villano. A grandes rasgos este es el resumen de "Herley Davidson and the Marlboro Man" que en España, tras áridas deliberaciones y un enorme derroche de ingenio han terminado por bautizar de nuevo como "Dos duros sobre ruedas".

Todo puede llevar a engaño

y tan horroroso y engañoso título español, sin duda alejará a muchos más de los previstos de esta película, que no es tan mala como muchos adivinan, sino más bien un nostálgico y cariñoso homenaje a esos viejos héroes de una pieza que una vez poblaban los cines de barrio.

Pues bien, la película comienza con buen pie y una extraña fuerza evocadora y las aventuras de este par de parias siguen con entrañable simpatía casi todo el metraje; lástima que al final el filme pierda fuerza, se vayan parando los motores y termine medio estrellándose entre una moderna selva de rascacielos.

Pero en fin, al menos en líneas generales, es ésta una película curiosa, fresca y bastante divertida, con el suficiente ingenio como para no merecer el triste destino de pasar, como de hecho está pasando, por nuestras pantallas españolas inadvertida, con inatentas críticas y con más pena que gloria. Pero ya decía Lope que no se debe despreciar lo que se ignora.

Gracias a Santa Agueda las mujeres mandarán mañana en Zamarramala

JESUS MARTINEZ CALLE

Según reza la tradición, y tras el valor demostrado por las "zamarriegas" ante los moros, las mujeres de Zamarramala volverán a mandar de forma oficial un año más en el pueblo con motivo de la festividad de Santa Agueda.

Corría el año 1227, cuando las mujeres del conocido barrio segoviano entretuvieron a los árabes que dominaban el Alcázar, mientras sus maridos liberaban la fortaleza.

Dicen no obstante los vecinos del pueblo que lo de la santa no es más que una excusa de las "zamarriegas" para hacer público un mandato que, de hecho, ejercitan durante todo el año.

En esta ocasión las alcaldesas, Milagros Cacho e Iluminada Calle, no son naturales de la localidad, aunque sí lo sean los maridos respectivos.

Las alcaldesas visitaron el pasado jueves, como es costumbre, a las principales autoridades de la capital: alcalde, presidente de la Diputación, gobernador militar y gobernador civil.

Milagros, quien recibiera la montera el año pasado, confía en que "durante la fiesta reine un buen ambiente".

Esta mañana a primera hora repiquetearon las campanas, anunciando el inicio de las fiestas.

Ya por la tarde, se procederá al nombramiento de las alcaldesinas de 1992, señoritas María Bermejo y Sara Alonso.

El domingo, día de la fiesta grande, se celebrará la procesión con la imagen de Santa Agueda, el juego de banderas y la escolta de alabardas arrebatadas a los moros en la reconquista del Alcázar.

Tras el baile de las alcaldesas, se entregará el nombramiento de aguederas honorarias a autoridades de las corporaciones municipales, y de *Ome bueno e leal* de



Las alcaldesas bailan ante la imagen de Santa Agueda.

Zamarramala al ex-delegado territorial de la Junta, Víctor Martín Fernández.

Después del pregón, que será oficiado por don Lino Calle García; Francisco de Paula Rodríguez, recibirá el premio Matadores de Oro 1992.

Finalizada la misa, los versos de la coplera local, Agueda Martín Hijosa, precederán a la quema del pelele por parte de las alcaldesas.

Seguidamente la popular taja-da, con el cobro del peaje a aquellos hombres que deseen entrar en la localidad.

Ya con más tranquilidad, las mujeres participarán el lunes en el baile de las galas y en el cambio de monteras, entre las alcaldesas salientes y las entrantes. En una jornada en la que se espera un año más la visita de la viuda de Tierno Galván, que acudirá acompañada por las esposas de los embajadores extranjeros en nuestro país.

Otros barrios de la capital celebran también la festividad

de Santa Agueda. Mientras en San Millán los actos se desarrollaron el pasado miércoles, El Salvador, Nueva Segovia y San Lorenzo esperaron a este fin de semana.

EN SAN LORENZO

Sin duda, la recuperación de la fiesta en el barrio de San Lorenzo es el aspecto más significativo.

Carmen Casado, una de las alcaldesas del barrio, ha luchado durante ocho años por tratar de recuperar Santa Agueda.

Junto a ella estará también como alcaldesa Carmen San Juan.

Los actos en San Lorenzo comenzarán esta misma noche con la confección del pelele. Ya en la mañana del domingo misa en honor de la santa, "tajá", quema del pelele y chocolatada para todos.

También el Hogar Centro de la Tercera Edad, dependiente del Inerso, celebró ayer Santa Agueda, con Julia Frías como alcaldesa de la fiesta.



CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE SEGOVIA

Se precisa TITULADO con conocimientos en comercio interior y exterior.

Presentación Currículum Vitae hasta el día 14 del mes en curso. Servicios Administrativos de esta Cámara, Paseo Ezequiel González n.º 32.

El Presidente:
Octaviano Palomo del Pozo

Varios eurodiputados españoles presentarán una propuesta de resolución

El alcalde acude a Estrasburgo a pedir ayuda para el Acueducto

La próxima semana, coincidiendo con el plenario del Parlamento Europeo en Estrasburgo, el alcalde, Ramón Escobar, negociará con varios eurodiputados españoles la presentación de una propuesta de resolución para la defensa del Acueducto.

AURELIO MARTIN

Escobar acude a Estrasburgo en representación de la corporación municipal con el fin de que las instituciones europeas tomen conciencia del progresivo deterioro que sufre este monumento, declarado por la Unesco como Patrimonio de la Humanidad, bajo cuyos arcos pasan al día cerca de 30.000 vehículos.

En la propuesta de resolución se consideran insuficientes sólo los esfuerzos dedicados por el Ayuntamiento para salvaguardar el Acueducto y se pedirá a la Comisión que, junto a las autoridades españolas, estudie las medidas a adoptar para evitar su deterioro.

Asimismo, en esta propuesta, negociada con diversas fuerzas parlamentarias ya que, según Escobar, se trata de un tema de interés general y no político, se considera prioritaria la construcción de una carretera de circunvalación.

Para el Ayuntamiento, la variante de Segovia es imprescindible a la hora de hablar de un corte de tráfico bajo los arcos del Acueducto, que ahora le está provocando daños considerables en forma de humos, golpes y raspaduras.



El tráfico daña considerablemente al Acueducto.

M. GALINDO

MEJORA DEL ENTORNO

Además de lograr el desvío del tráfico, la circunvalación mejorará el entorno del monumento, tanto urbano como social y cultural; y permitirán peatonalizar la zona para la perfecta contemplación de una de las obras arquitectónicas de los romanos mejor conservada del mundo.

Según informes, y estudios que presentará el alcalde ante los eurodiputados firmantes de la propuesta, entre los que se encuentra José M^a Gil Robles, del Partido Popular (PP), Rafael Calvo Ortega, del CDS y Alonso Puerta, de Izquierda Unida (IU), se asegura que el Acueducto está rodeado por la lluvia ácida que proviene de los humos de las

chimeneas de la zona y de los motores de los coches.

Aprovechando su estancia en el Palacio de Europa de Estrasburgo, Ramón Escobar mantendrá reuniones con los responsables en materia cultural y de monumentos del Consejo de Europa, con el fin de buscar asesoramiento técnico para proyectos de intervención en la ciudad histórica de Segovia.

La Policía Local retiró 44 vehículos abandonados

A.S.

Un total de 44 vehículos abandonados en la vía pública han sido retirados por el Ayuntamiento a requerimiento de la Policía Local, desde que el municipio inició hace un mes la campaña de retirada de vehículos de la vía pública.

Del total de vehículos retirados, 13 lo han sido con destino a la chatarra tras ser solicitada la baja definitiva; siete que estaban precintados por orden judicial han sido trasladados a los depósitos municipales. Los 24 vehículos restantes han sido retirados por sus propietarios a petición de la Policía Local.

El objetivo de la campaña es dejar las calles de nuestra ciudad limpias de coches abandonados, pues además de ocupar aparcamientos y resultar antiestético, son un peligro en muchas ocasiones al ser utilizados por los niños para sus juegos.

La campaña, pese a los esfuerzos de la Policía Local todavía no ha conseguido erradicar definitivamente el abandono de vehículos en las calles de la ciudad, y todavía son muchos los vehículos que pueden verse en una deplorable situación estacionados en las calles de nuestra ciudad.

Los barrios de La Albuera, Nueva Segovia y San José son los más afectados por este problema, que limita considerablemente las zonas de aparcamiento en la ciudad y supone un grave riesgo para la integridad física de los viandantes, ya que su lamentable estado es caldo de cultivo para toda clase de suciedad y refugio para animales vagabundos.

UGT advierte sobre la inminente desaparición del sector resinero

A.S.

La Unión General de Trabajadores (UGT) ha elaborado un informe sobre la situación actual del sector resinero, en el que manifiesta su preocupación por la actitud de las administraciones, que de no cambiar su postura de inhibición puede llevar a la total desaparición de esta faceta productiva, y también de los montes.

El sindicato de trabajadores recuerda cómo en los años 70, la resina proporcionaba más de 3.000 empleos directos, y se producían 90 millones de kilos.

“Los trabajadores —afirma UGT— cuidaban miles y miles de hectáreas de montes. La Junta no tenía una infraestructura para la prevención de incendios, y sin embargo el número de hectáreas quemadas era mínimo en comparación con las de los últimos años.”

Hacia el año 1.975 Francia se vio obligada a abandonar la resinación, al no ser competitiva con países como Portugal y España,

que contaban con una mano de obra muy barata y producciones por pino mucho mayores.

Con la entrada de España en la CEE, considera UGT que la Administración se equivocó al no negociar en Bruselas la resina, como se negociaron otros muchos productos.

A partir de aquí, al desaparecer los aranceles y quedarse nuestro país en inferioridad con Portugal, el sector fue cayendo en picado y perdiendo producción y mano de obra.

En 1986 se elaboró el plan de reestructuración del sector resinero por un periodo de cinco años, firmado a cuatro bandas por industriales, propietarios de montes, sociedades anónimas laborales y la Junta de Castilla y León, y que pretendía la recuperación y la autofinanciación sin necesidad de subvención de este campo productivo.

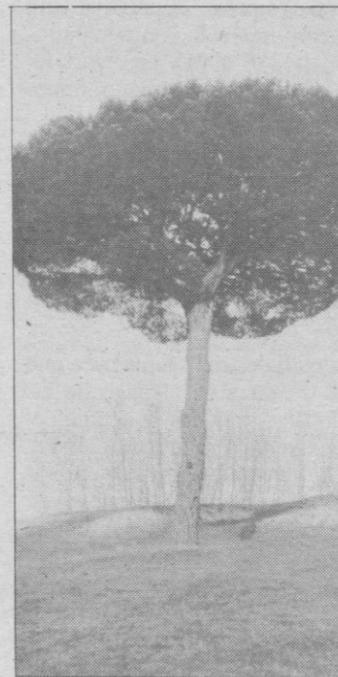
Pero las importaciones de resina de China y de los países nórdicos tiran por tierra los precios, por lo que si las

administraciones no limitan o controlan la resina y los precios de estas naciones, el sector no podrá seguir sin recibir ningún tipo de ayuda.

En el último censo de resineros del año 1.990 quedaban en Castilla y León 283, de los cuales 252 fueron contratados durante ocho meses por la Junta, relación laboral que finaliza el próximo 29 de febrero.

“El futuro del sector —entiende UGT—, el futuro más inmediato, el de la campaña del 92, es totalmente incierto, ya que el famoso plan terminó su vigencia, y ninguna de las partes, exceptuando a la laboral se ha preocupado de ver qué va a pasar esta campaña”.

Las centrales sindicales UGT y CC.OO. solicitaron en el mes de diciembre una entrevista con el secretario general de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio para preparar la campaña, bien resinando o trabajando para la Junta, “sin que —dice UGT— a fecha 7 de febrero se



No se extraerá resina de los pinos.

PEÑALOSA

nos haya dado respuesta alguna”.

El sindicato de trabajadores muestra para finalizar su preocupación porque en los sitios donde han desaparecido los resineros se han quemado los montes, ya que entienden que los trabajadores con su presencia diaria protegían el monte.

Protestas sindicales en el Banco Hipotecario

A.S.

Delegados de CC.OO. y UGT de banca y ahorro de Segovia, llevaron a cabo ayer una concentración en el Banco Hipotecario de la capital, acción que se realizó también en todos los lugares de España donde este banco tiene abierta alguna oficina.

Esta es la primera medida que adoptan ambos sindicatos para que la entidad bancaria cambie su política actual sobre el personal contratado.

“Propone pasar a fijos —dicen CC.OO. y UGT— menos de un 25% de los afectados sin tener en cuenta la antigüedad, frente a nuestra propuesta conjunta de que pasen a fijos todos los contratados actuales, y al menos un 50% lo sean en el Banco Hipotecario”.

Los sindicatos pretenden que esta medida sirva como aviso para desbloquear otras negociaciones.

La crisis de los sectores agrarios aumenta aún más los beneficios de los intermediarios

Los comercios suben los precios al consumo, mientras bajan los que pagan al productor

Los márgenes comerciales en los productos alimenticios continúan siendo abusivos, y aumentan aunque bajen los precios en origen al productor, porque los comerciantes, mayoristas y minoristas, sin atender a la evolución de su coste principal, han seguido elevando los precios al consumo. Un ejemplo sintomático

es la carne de vacuno, su precio en origen descendió un 1 por ciento entre 1988 y 1991, pero el precio al consumo aumentó un 3,6 por ciento. Los responsables de Economía siguen sin atajar estos abusos y para combatir la inflación sólo autorizan importaciones que lo único que hacen es acabar de hundir al productor.

A.S.

La buena marcha de los precios de los productos alimenticios permitió que la inflación en España durante 1991 quedará en un incremento mínimo del 5,5 por ciento. No obstante, los precios de la alimentación aumentaron, según la estadística oficial, un 3,7 por ciento. Este hecho contrasta claramente con la evolución de los precios pagados al productor, cuyo índice general registró un ligero descenso. Esto pone de manifiesto una vez más que los causantes de los incrementos en los precios al consumo no son los precios pagados al productor, que se supone deberían ser el coste más importante, sino que se originan en las etapas intermedias y en los altos márgenes comerciales de que disfrutan.

Con ello, se evita lo que debería ser una evolución lógica en un libre mercado. Es decir, que el exceso de oferta en los productores, y los menores precios que reciben, hiciera caer los precios al consumo, y, como consecuencia, elevar la demanda. Los responsables del Ministerio de Economía, que deben seguir empeñados en la lucha contra la inflación hasta asimilarse a la de los principales países de la CE, deberían por tanto atajar estas prácticas que se pueden calificar de abusivas, y no combatir la subida de precios con importaciones que casi siempre llegan fuera de hora y no hacen sino agravar la crisis del productor.

Esta diferencia en la evolución de los precios al consumo y al productor se encuentra perfectamente detallada en un estudio realizado por la Asociación Agraria-Jóvenes Agricultores



Los márgenes comerciales en los productos alimenticios siguen siendo abusivos.

(ASAJA) en diversos productos ganaderos, de elaboración más directa e industrial, en el período de 1989 a 1991.

Así, el precio medio de la carne de vacuno al consumo en 1988 era de 977 pesetas kilo y en 1991 se situaba en 1.037 pesetas kilo, con una subida del 3,6 por ciento. Por el contrario, el precio en origen pasaba de 431 a 407 pesetas kilo, un 1 por ciento menos. Esto supone un margen comercial del 155 por ciento.

En carne de ovino la situación es similar. El precio medio al consumo subió en este período de 886 a 918 pesetas kilo, creció un 3,2 por ciento; mien-

tras el precio al ganadero bajó de 502 a 500 pesetas, un 1 por ciento menos. En este caso el margen comercial obtenido fue del 84 por ciento.

En porcino las diferencias se mantienen. Esta carne costaba al consumidor 566 pesetas kilo en 1988 y pasó a 587 en 1991, aumentó un 3,2 por ciento; el precio al ganadero creció de 182 a 205 pesetas kilo, un 1,9 por ciento más. Pero el margen comercial pasó al 186 por ciento.

En carne de pollo, el precio al consumo sube de 279 a 300 pesetas kilo, un 2,7 por ciento; en origen pasado de 167 a 160 pesetas kilo, un 1 por ciento me-

nos, y el margen comercial queda en el 88 por ciento.

Para la leche, el precio medio al consumo se incrementa de 72 a 78 pesetas litro, con una subida media del 3,6 por ciento; por el contrario el precio al ganadero baja de 38 a 36 pesetas kilo, esto supone dejar a los elementos intermedios un margen comercial mínimo del 116 por ciento.

Pero, junto a los abusos de los intermediarios, también se pone de manifiesto que el sector agrario da de comer a mucha gente, como primer eslabón de la cadena productiva, y debería recibir mucha más y mejor atención.

Por un pino apenas se pagan 1.000 pesetas

Grave crisis del sector forestal por el bajo precio de la madera

A.S.

El sector forestal atraviesa una grave crisis debido a los bajísimos precios de la madera. Las empresas madereras apenas pagan unas 1.000 pesetas por metro cuadrado, o lo que viene a ser igual 1.000 pesetas por pino, por un ejemplar adulto que necesita más de setenta años para hacerse, lo que supone eliminar, prácticamente, la rentabilidad de una de las principales fuentes de ingresos en una provincia eminentemente forestal como la de Segovia. A pesar del fuerte déficit español en este sector.

Ahora, ante la falta de demanda, las subastas de madera municipales quedan desiertas y los precios de los lotes deben rebajarse hasta límites mínimos. Además, las dificultades financieras por las que atraviesan los

industriales del sector hace que las demoras en el pago de las deudas contraídas se acumulen. Así, un número muy importante de Ayuntamientos se ven privados de su fuente fundamental de ingresos y deben superar fuertes desajustes presupuestarios. Estos daños en los propietarios privados pueden ser aún mayores. Los bajos precios de la madera hacen todavía más daño cuando la explotación resinera de los pinos está también agonizando.

Ninguna especie forestal escapa a los bajos precios, y no existen buenas expectativas en un sector en que las inversiones se realizan a un plazo mínimo de 20 años, y así será imposible rentabilizarlas. Todo ello, cuando en la CE se presentaba el cultivo forestal como una alternativa a estas tierras.

El consumo supera en un millón de toneladas la cuota asignada

Los españoles deberán beber la leche de peor calidad que produce la CE

A.S.

La reordenación que se pretende llevar a cabo en el sector de vacuno de leche en España tendrá consecuencias directas en los productores, pero los productores se verán también afectados de forma importante, ya que estaríamos condenados a bebernos los excedentes lácteos de la CE y toda su producción de menor calidad que no se consume en su país de origen.

La razón original del conflicto actual es que España estuvo cuarenta años luchando por conseguir que su producción de leche alcanzara el nivel de consumo. Esto se logró a principios de los años ochenta, cuando la producción alcanzó los seis millones de toneladas. Sin embargo, en 1986 tras la entrada en la CE, España, a pesar de no producir un sólo litro de los excedentes

acumulados, aceptó una cuota de producción inferior a su nivel de consumo, que tras diversos recortes quedó en 4,5 millones de toneladas de venta a industria y unas 300.000 toneladas de venta directa al consumidor. De aceptarlo España tendría un déficit superior al millón de toneladas, sería el único país productor de la Comunidad en que esto sucediera.

Ahora pretende imponer esa cuota, que hasta el momento no se ha respetado en su totalidad, aunque la producción sí se ha reducido. Así, España importó durante el pasado año cerca de 500.000 toneladas de leche y diversos productos derivados lácteos para poder abastecerse. Además, España tiene una estructura de consumo que le hace especialmente sensible a las im-

El clamor

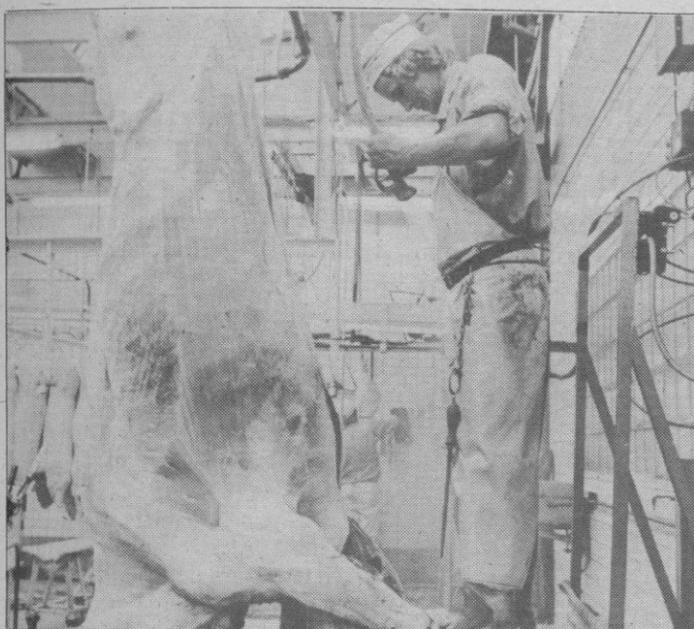
El olvido del tren

Los niños de una inmensa mayoría de los pueblos de Segovia, y muchos adultos, nunca han montado en un tren, ni siquiera le han visto. En el trazado de las líneas del ferrocarril se olvidaron de esta provincia, y las pocas que se vieron obligados a hacer la gestión con total desgracia. Así, a pesar de decenas de años de protestas, y cuando nos encontramos en plena época del Tren de Alta Velocidad, el viaje en ferrocarril de Madrid a Segovia capital se tarda en realizar dos horas y media, cuando el mismo trayecto en autobús apenas supera una hora de duración.

Esta línea sigue considerada, en todos sus viajes, de cercanías, con parada en todas las estaciones excepto en Pitis, y a nadie se le ha ocurrido poner un tren directo, al menos un par de veces al día.

La consecuencia de esta mala gestión es que los posibles viajeros también se olvidan del tren. Así, dentro de un tiempo Renfe, agobiada por las pérdidas, puede llegar a decir que la línea Madrid Segovia no le resulta rentable y hasta aventurar un posible cierre, como ya ocurrió con la línea Segovia Medina del Campo. Entonces, esos irresponsables no querrán recordar el derroche de paciencia y de su propio dinero, porque Renfe es una empresa pública que se financia con nuestros impuestos, al que han obligado a todos los osados que un día, siempre sin duda por obligación, debieron elegir el tren para viajar.

Si el viajero se queda en Segovia capital su calvario será menor. Pero si su destino final es cualquier otro pueblo de esta provincia esa estación de ferrocarril que aquí existe no le servirá de nada, deberá cargar con su cruz, y acudir a la otra estación, la de autobuses, y recurrir a los coches de línea, aunque en este caso también podrá recorrer carreteras infames.



Alarmante descenso del consumo de vacuno.

ARCHIVO

Para aclarar la mala imagen que ahora le daña

La carne de vacuno precisa una campaña urgente de promoción del consumo

A.S. La situación del vacuno de carne en España parece agravarse por momentos. Ahora, el fraude por utilización de sustancias prohibidas, fundamentalmente clebuterol, en la alimentación de las reses detectado en diversas granjas catalanas, que se considera la causa de un buen número de casos de intoxicaciones en localidades de la misma Cataluña y Baleares, ha ocasionado un descenso alarmante en el consumo. Todo esto se une a los bajos precios que se mantienen ya por más de un año y al previsible incremento de la oferta que ocasionará a partir del próximo mes de mayo el plan de abandono de la producción láctea.

El panorama para el ganadero no es nada alentador. Según los primeros cálculos en las zonas más afectadas, Cataluña y Baleares, el consumo de carne de vacuno ha descendido en las últimas semanas de un 30 a un 40 por ciento. Este hecho es muy preocupante para la zona centro, ya que esta zona es uno de los principales centros de consumo

de España, que también se abastece de animales de nuestras provincias. Pero, además, el consumo también se ha retraído en el resto del país.

Es fundamental que este caso se solucione y los ganaderos implicados sean castigados de acuerdo con la ley. Pero también pone de manifiesto la necesidad de realizar una campaña de promoción del consumo de carne de vacuno en España, que enseñe al ciudadano sus excelentes cualidades y le instruya para elegir la mejor carne, roja y no blanca, por ejemplo. Además, el consumo de carne de vacuno está muy por debajo de la media comunitaria, y constantemente amenazado por los nuevos casos de desprestigio que aparecen de forma intermitente en los medios de comunicación.

Pero estos problemas los paga siempre el ganadero, sin que se beneficie el consumidor, ya que el exceso de oferta hará bajar los precios que se pagan al ganadero, pero los intermediarios harán que los precios al consumidor no descendan.

En un tema fundamental como el girasol

La Administración mantiene al productor en total ignorancia

A.S. La reforma en el cultivo del girasol sigue siendo la principal expectativa del sector agrario para esta campaña. Los agricultores siguen inquietos sin tener ninguna comunicación oficial de la cuantía final de las posibles ayudas a los productores por hectárea sembrada, cuando ya apenas quedan unas semanas para comenzar la siembra en estas tierras de productos tan importantes como la patata o la remolacha, entre los que se debe elegir para adoptar la decisión definitiva de sembrar girasol o no, y sólo tres meses para preparar la tierra a este producto. Incluso en otras zonas sólo quedan semanas para la siembra del mismo girasol.

El objetivo final del sector agrario español es ser competitivo en el contexto del mercado único comunitario. Sin embargo, todo esto pone en evidencia, una vez más, que esa lucha por la competitividad debe comenzar por la propia Administración. En los últimos tiempos, en temas tan fundamentales como éste o el programa de abandono de la producción láctea, está poniendo de manifiesto una total falta de entendimiento y de coordinación entre los diferentes estamentos administrativos, que tiene como resultado una absoluta desinformación para el productor, cuando en este mundo actual esa información y facilidad en los trámites se transforma en una ayuda indispensable para competir.

LONJA DE SEGOVIA

JUEVES 6-2-1992

PORCINO		SEMANA ANTERIOR Pesetas	SEMANA ACTUAL Pesetas	VARIACION Pesetas
CEBO SELECTO		175	178	+3
NORMAL		171	174	+3
GRASO		184	187	+3
CERDAS DESVIEJE		106-116	108-118	+2
LECHONES (SELECTOS)		350	380	+30
LECHONES (NORMAL)		340	370	+30
TIPO CANAL II (KG./CANAL)		228	232	+4
VACUNO				
AÑOJOS EXTRA	(Kg./canal sobre matadero)	450	445	-5
AÑOJOS PRIMERA		410	405	-5
AÑOJOS SEGUNDA		370	365	-5
VACAS EXTRA		305	300	-5
VACAS PRIMERA		220	215	-5
VACAS SEGUNDA		150	145	-5
TERNERAS DE LECHE DE MENOS DE 130 KG.		730	720	-10
TERNERAS LECHE DE MAS DE 130 KG.		710	700	-10
TERNERAS DE PIENSO - EXTRA		470	465	-5
TERNERAS DE PIENSO - PRIMERA		435	430	-5
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) MACHOS		295	295	=
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) HEMBRAS		260	260	=
TERNEROS DE VIDA DEL PAIS		245	245	=
OVINO				
LECHAL (10 - 12 KG.)	(Kg. vivo)	400	400	=
LECHAL (12 - 15 KG.)		340	340	=
RECENTAL (15 - 22 KG.)		330	330	=
PASCUAL (22 - 28 KG.)		310	280	-30
GRANDES (MAS DE 28 KG.)		290	270	-20
OVEJAS DESVIEJE		45	45	=
CEBADA				
DOS CARRERAS	(pesetas/kg. en destino)	24,00	24,00	=
SEIS CARRERAS		23,50	23,50	=



A pesar de este parto múltiple, sigue escaseando el cordero lechal.

ARCHIVO

CLAVES DE FUTURO

PORCINO

Debido a una producción escasa, en estos momentos, de nuevo los cerdos fluctuaron en sus cotizaciones al alza con subida de 3 pesetas en selecto, normal y graso y 30 pesetas en lechones. A pesar de los altos precios, este sector continúa firme.

VACUNO

Los problemas que afecta a este tipo de ganado están provocando que la demanda se muestre muy inferior a lo normal; esta situación lleva al mercado a descensos en todas las categorías, excepto terneros de vida que repiten cotizaciones.

OVINO

La escasez de cordero lechal y recental a la venta permite mantener las cotizaciones, mientras que el pascual y los grandes con un descenso de demanda ceden 30 y 20 pesetas, respectivamente.

NAVA DE LA ASUNCION

Carteles anónimos censuran la investigación municipal de los vecinos

AMARUARRI

La polémica sobre la investigación efectuada a los vecinos por un equipo de detectives privados, a petición del alcalde Alfonso Tapia, aún continúa abierta. Numerosos carteles anónimos han aparecido pegados por todo el pueblo reprobando la decisión del alcalde al respecto y pidiéndole explicación sobre la forma de malgastar el dinero público.

Esta protesta anónima que se une hoy a otras formuladas sobre el particular en determinadas pintadas, en las que se pone de manifiesto, aunque de la forma menos correcta, un cierto malestar entre los vecinos que no acaban de comprender cómo la primera autoridad municipal ha tenido que recurrir a esos medios para enterarse de sus "gustos, aficiones y comportamiento", cuando en este municipio cercano a los tres mil habitantes se conocen todos entre sí.

Además existe la preocupación porque la medida adoptada pueda contribuir a dañar la imagen del pueblo de cara al exterior, cuando lo que pasa realmente aquí, en esta localidad navera, es lo mismo que puede ocurrir en cualquier pueblo del

país donde se concentra gran número de personas en la habitual "movida" de los fines de semana. Todo ello es, al menos, el comentario más generalizado entre los naveros.

La polémica, recordemos, surgió hace ya varios meses con motivo de un ruego presentado por los concejales socialistas, pidiendo explicaciones al alcalde sobre el estudio encargado a un grupo de detectives de Madrid por importe de 582.400 pesetas, para conocer los gustos, aficiones y comportamientos de los vecinos.

El estudio, considerado materia reservada por el alcalde, pretendía conocer el grado de consumo de drogas entre la población. Su contenido no develó nada nuevo sobre lo que ya se conocía en cuanto al consumo de alcohol y droga blanda, sin llegar a niveles más peligrosos que fumar un porro, si bien en la bebida se excedía un poco el consumo.

El tema alcanzó su punto más álgido a partir de que la noticia trascendiera a nivel nacional al hacerse eco de ella diferentes medios informativos, una vez publicado en "EL ADELANTADO DE SEGOVIA".

CABEZUELA

Cobra auge la fiesta de Santa Agueda

FLORENTINO DESCALZO

Este año ha sido mucho más animada la fiesta de Santa Agueda que en ocasiones anteriores y fundamentalmente, por la reciente creación de la Asociación de Amas de Casa, a la que pertenece un gran porcentaje de las mujeres de la localidad.

El día de vísperas se anunció con repique de campanas. Ya el pasado miércoles hubo misa en la que participaron las mujeres cantoras. Más tarde se recitó alguna poesía con el motivo del día.

Al mediodía hubo comida de amigas para pasar a baile de dulzaina y tamboril amenizado por los músicos de la localidad. A las cinco de la tarde se reunieron de nuevo las mujeres para

tomar un chocolate tras el cual prosiguió el baile y la alegría.

Para este fin de semana se tiene previsto que sigan las celebraciones ya que se cumple un año de la creación de la Asociación de Amas de Casa. Hoy sábado se oficiará una misa por la tarde. Después habrá charla dirigida por un miembro de la Asociación Provincial. A ello seguirá un vino español y música para bailar.

Durante la festividad de Santa Agueda se vio alegría y ganas de diversión. Fueron muy pocas las féminas que no participaron de la fiesta. La mayoría de ellas estuvo vestida con el clásico manteo. Otras buscaron incluso ropas viejas o extrañas para manifestar la alegría que llevaban dentro.

TORRECABALLEROS

Fiesta de Santa Agueda después de 30 años

V.M.

Las mujeres de esta localidad y sus barrios celebraron la fiesta de Santa Agueda después de que hace más de 30 años cayera en el olvido.

Las aguederas acompañadas de sus alcaldesas, Candelas Sas-

tre, Inocencia Martín y Rocío Fernández se reunieron en la parroquia donde su titular, Anastasio Montes, ofició una misa.

A continuación se tomó un refresco acompañado de música al son de la cual bailaron "a tope" las mujeres.

SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA

El consejero de Cultura visitó el claustro

MEDIA LUNA

El consejero de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León, Emilio Zapatero Villalonga, acompañado por arquitecto, directora, y representantes provinciales de la Junta en Segovia, así como algunas autoridades provinciales y locales --alcalde y concejales del grupo socialista-- visitó "in situ" el claustro del monasterio para informarse sobre el estado actual de este monumento nacional que ha sido tema de actualidad en los últimos tiempos por

su franco deterioro.

Los representantes del PSOE aprovecharon la ocasión de hacer hincapié en el estado lamentable de algunas columnas y capiteles, así como de una viga a punto de alertar a la casa adosada al monasterio cuyo proceso de expropiación lleva paralizado unos años.

Los ciudadanos de la villa desean que esta villa desemboque en algo positivo y que la segunda fase de restauración del claustro pueda comenzar prontamente.



Emilio Zapatero. A.S.

El Ayuntamiento participará en la Mancomunidad

MEDIA LUNA

El último pleno municipal extraordinaria aprobó las cuentas de caudales del ejercicio de 1991, de los estatutos de la mancomunidad "Riberas del Voltoya", con cuatro votos a favor y cuatro abstenciones, y ocho votos --unanimitad-- la participación del municipio en dichas mancomunidades.

Se acordó pedir un crédito de cinco millones a la Caja de

Segovia y en el último punto del orden del día, el portavoz del Grupo Popular, Luis Zaballós, leyó un comunicado en el que contestaba las manifestaciones del concejal del PSOE, Mariano Illana, en el pleno del 27 de noviembre pasado en que manifestó que la actitud de varios concejales del PP no era digna y estaban deshonorando el sillón que ocupaban. Luis Zaballós señaló que hay que cuidar las formas, a lo que

Mariano Illana contestó que se reafirmaba en dichas manifestaciones, y que sus críticas eran siempre constructivas y actuaba desde la legalidad que le ampara como oposición.

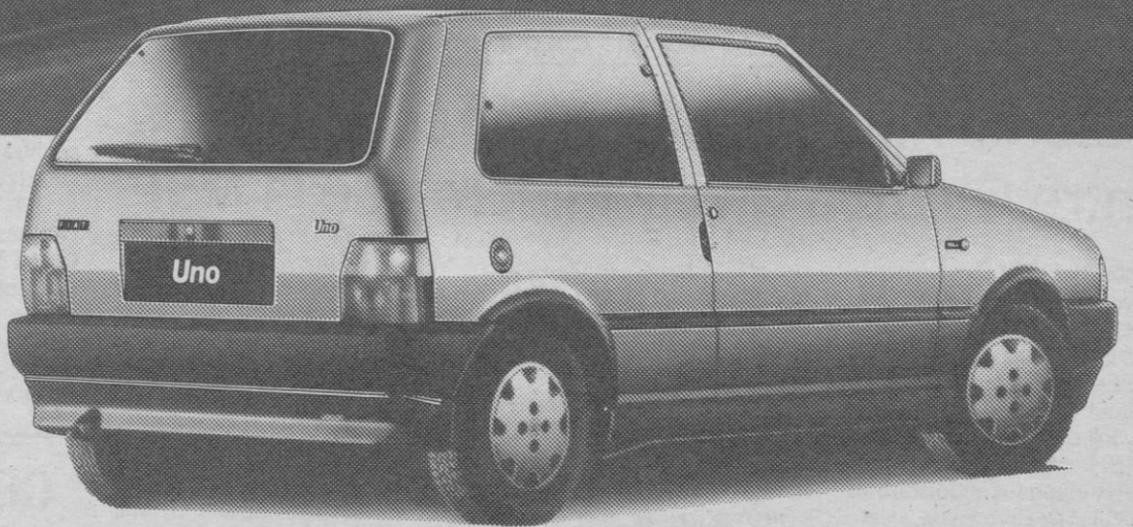
Hubo varias intervenciones, una de ellas del portavoz del PSOE indicando que su grupo se solidarizaba con las manifestaciones de su concejal. El alcalde cerró la sesión diciendo que era un debate inútil, y que había que evitarlo.

Calendario de fiestas locales para 1992

Localidad	Fecha	Festividad	Fecha	Festividad
Remondo	13-06-92	San Antonio de Padua	15-08-92	Nuestra Señora
Riaguas de San Bartolomé	09-05-92	Voto de la Virgen de Hornuez	24-08-92	San Bartolomé
Riaza	08-09-92	Nuestra Sra. del Manto	14-09-92	Lunes de Toros
Ribota	16-05-92	Nuestra Señora Antigua	19-09-92	Nuestra Señora Antigua
Riofrío de Riaza	26-09-92	San Miguel Arcángel	29-09-92	San Miguel Arcángel
Roda de Eresma	13-06-92	San Antonio	22-08-92	Nuestra Señora
Sacramenia	25-07-92	Santa Ana	27-07-92	Santa Anilla
Samboal	20-05-92	San Baudilio	16-07-92	Ntra. Sra. del Carmen
San Cristóbal de Cuéllar	15-05-92	San Isidro Labrador	08-09-92	Natividad de Nuestra Señora
San Cristóbal de la Vega	30-05-92	Santa Petronila	25-07-92	Santiago Apóstol
San Ildefonso	23-01-92	San Ildefonso	25-08-92	San Luis
San Martín y Mudrián	24-08-92	San Bartolomé Apóstol	25-08-92	San Bartolomé Apóstol
San Miguel de Bernuy	12-06-92	San Antonio de Padua	29-09-92	San Miguel Arcángel
San Pedro de Gaillos	29-06-92	San Pedro	07-09-92	Natividad de Ntra. Señora
Sanchonuño	03-08-92	Nuestra Señora del Rosario	04-08-92	Nuestra Señora del Rosario
Sangarcía	05-08-92	Ntra. Sra. de las Nieves	24-08-92	San Bartolomé Apóstol
Sangarcía (Cobos de Segovia)	20-01-92	San Sebastián	07-09-92	
Sangarcía (Etreros)	24-06-92	San Juan Bautista	14-09-92	Sto. Cristo de la Buena Muerte
Santa M. la Real de Nieva	08-09-92	Ntra. Sra. de la Soterraña	09-09-92	Ntra. Sra. de la Soterraña
Santiuste de Pedraza	06-08-92	San Justo y Pastor	14-09-92	Santo Cristo
Santiuste de San Juan Bautista	16-07-92	Virgen del Carmen	29-08-92	San Juan Bautista
Santo Tomás del Puerto	17-08-92	San Roque	08-09-92	Ntra. Sra. de la Natividad
Sauquillo de Cabezas	13-06-92	San Antonio de Padua	29-06-92	San Pedro y San Pablo
Sebúlcór	13-06-92	San Antonio de Padua	22-07-92	La Magdalena
Segovia	24-06-92	San Juan	29-06-92	San Pedro
Sepúlveda	24-08-92	Lunes de Toros	29-09-92	San Miguel
Torre Val de San Pedro	15-05-92	San Isidro Labrador	29-06-92	San Pedro
Torreadrada	13-06-92	San Antonio	28-06-92	San Agustín
Torrecilla del Pinar	24-06-92	San Juan	21-09-92	San Mateo
Torreiglesias	15-05-92	San Isidro Labrador	16-08-92	San Roque
Turégano	07-09-92	Dulce Nombre de María	08-09-92	Dulce Nombre de María
Valdevacas de Montejo	15-06-92	San Cristóbal	07-12-92	La Purísima
Valdevacas y Guijar	15-05-92	San Isidro Labrador	05-10-92	El Rosario
Valleruela de Pedraza	14-09-92	Ntra. Sra. de la Amparo	10-07-92	San Cristóbal
Valleruela de Sepúlveda	13-06-92	San Antonio	02-09-92	Ntra. Sra. del Barrio
Valseca	15-05-92	San Isidro	13-06-92	San Antonio
Valtiendas	15-05-92	San Isidro	14-08-92	Nuestra Señora
Valverde del Majano	19-06-92	La Aparecida	29-06-92	San Pedro
Veganzones	05-02-92	Santa Agueda	15-05-92	San Isidro
Vegas de Matute	04-09-92	Ntra. Sra. de Matute	29-12-92	Santo Tomás
Villacastín	20-01-92	San Sebastián	24-08-92	Fiestas Patronales
Villaverde de Iscar	20-01-92	San Sebastián	20-07-92	Santa Librada
Villaverde de Montejo	13-06-92	San Antonio	21-11-92	Santa Cecilia
Villeguillo	12-06-92	San Antonio	13-06-92	San Antonio
Yanguas de Eresma	13-06-92	San Antonio	29-06-92	San Pedro
Zarzuela del Pinar	04-05-91	Cruz de Mayo	14-09-92	Exaltación de la Sta. Cruz

(Conclusión)

¿A QUIEN LE IMPORTA LA INYECCION ELECTRONICA?



Hay a quien le encantan los detalles. Saber, por ejemplo, que el Fiat Uno 70 SX ofrece inyección electrónica. Que posee un altísimo equipamiento de serie. Hasta el último detalle. Por otra parte, hay quien sólo le pide a su coche diversión, lujo, sofisticación. Nos alegra poder decir que el Fiat Uno 70 SX es un coche para satisfacer ambas formas de ver la vida. Pruébalo.

72 CV. 170 km/h. 1.372 c.c. Tapacubos integrales. Faros antiniebla integrados. Tapicería de terciopelo. Salpicadero con guantera portadocumentos y consola. Cuentarrevolu-

ciones electrónico. Cierre centralizado con mando a distancia. Elevalunas eléctricos anteriores. Luneta térmica. Espejo exterior derecho. Cristales atérmicos. Parabrisas laminado. Maletero con luz y apertura y cierre centralizados. Asiento posterior partido. Limpia-lavaluneta. Cinturones de

seguridad regulables en altura. Check panel.

Fiat Uno 70 SX 3P, 1.330.000 Pts.,

Fiat Uno 70 SX 5P, 1.387.000 Pts.

llave en mano, absolutamente todo incluido: IVA, transporte, matriculación, impuesto municipal y promoción.

DAVINES

CON O SIN
PLDMD
FIAT PLUS SERVICE

FIAT UNO 70 SX i.e. FIAT

Jambrina aseguró que ha existido "claridad" y "rapidez" en el procedimiento

PSOE y CDS dicen que la depuradora de Segovia no se adjudicó correctamente

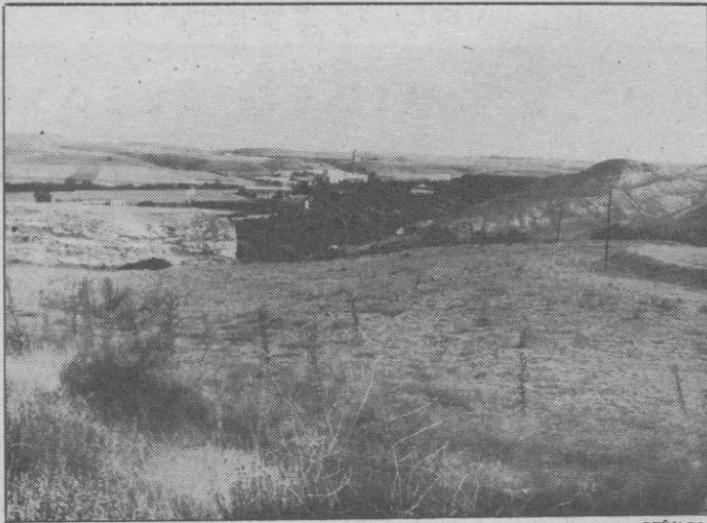
Los grupos parlamentarios del PSOE y CDS apuntaron ayer en la Comisión de Medio Ambiente de las Cortes que no han existido criterios "claros y objetivos" en la concesión de las obras de la depuradora de Segovia, adjudicada por la Junta de Castilla y León el pasado 27 de diciembre a la empresa "Ferrovia y Cadagua" en 1.633 millones de pesetas, entre las 42 propuestas que presentaron 20 empresas.

Valladolid. (Ical).— Según denunció Jaime González, del PSOE, esta oferta era superior en cien millones de pesetas a la de "Dragados y Construcciones", que presentó una propuesta técnicamente similar. Para José Luis Sagredo, del CDS, en la concesión han existido "dosis de discrecionalidad absolutamente excesivas" y solicitó el expediente completo para su análisis exhaustivo.

Francisco Jambrina, consejero de Medio Ambiente, aseguró en su intervención que ha existido "claridad absoluta" en el procedimiento y que se concedió la obra "a la propuesta que obtuvo mayor puntuación".

También rechazó que el expediente hubiera tardado en resolverse, "ya que no se llegaron a agotar los plazos", afirmación que demostró repasando las fechas de contratación, licitación y adjudicación.

El socialista Jaime González señaló que a pesar de haber recibido la información sólo diez minutos antes del inicio de la comparecencia en el expediente se podía observar que las ofertas de



Terrenos donde irá la depuradora

"Dragados" y "Ferrovia" recibieron una puntuación similar en tres de los cinco baremos estudiados. Sin embargo, "Ferrovia" resultó mejor calificada en el apartado "precio" a pesar de ofertar cien millones por encima y también recibió mejor valoración en "diseño", cuando según el procurador socialista ambas empresas tienen una experiencia similar.

Francisco Jambrina señaló que la adjudicación se realizó a propuesta de los técnicos, aseguró que existió "claridad absoluta en el procedimiento" y recaló que aceptó la propuesta de los servicios técnicos, "aunque pueda no entenderse".

ESLABONES PERDIDOS

Especialmente crítico estuvo el portavoz del CDS, José Luis Sagredo, quien indicó que el "quid" de la cuestión no fue con-

testado en ningún momento por Jambrina: "porque no facilita la propuesta técnica, la propuesta del director general ni justifica la decisión final del consejero" por la que adjudica a "Ferrovia" la construcción de la depuradora. "Faltan esos dos eslabones", denunció. El portavoz del CDS, en declaraciones a Ical al concluir la comisión, señaló "que hemos puesto en duda que se ha tardado más de lo necesario en la adjudicación, ha sido excesivamente discrecional, y nos tienen que demostrar que no es verdad".

Sagredo recordó que la concesión de las obras despertó un interés "inusual" y un ambiente "extraño" en Segovia —Jambrina la calificó "normal" con ese volumen de inversión— y criticó que la comparecencia se hubiera celebrado el 7 de febrero cuando fue solicitada el 4 de noviembre de 1991.

La coordinadora pide más interés a la Junta

El CDS de León acusa a Merino de no defender la línea de FEVE ante el MOPT

León. (Ical).— El diputado provincial del CDS José Roberto López, representante de su partido en la Coordinadora para la Defensa del Ferrocarril de FEVE León-Bilbao, aseguró que la reunión mantenida ayer por la Coordinadora con el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, sólo sirvió para que el presidente del Ejecutivo desautorizase a su consejero de Fomento, Jesús Merino.

El diputado centrista, que no acudió a la reunión y criticó al resto de la coordinadora por prestarse a este tipo de "actuación de maquillaje", dijo al respecto del consejero de Fomento "que no ha sabido defender los intereses de la región en las negociaciones mantenidas en Madrid con el presidente de FEVE y el secretario general del MOPT".

En una nota hecha pública ayer por la tarde, José Roberto López acusa a Merino de "transfuga", ya que pertenecía a la ejecutiva del CDS de Segovia hasta dos meses antes de las pasadas elecciones autonómicas y de "hacer el juego a la Administración central, que pretende demostrar que la mejor alternativa al ferrocarril es el transporte por autocar". "Para esto —continúa el diputado provincial

centrista— es necesario tener carreteras, cuya competencia es de la Junta de Castilla y León, colocando un gol al consejero con un estudio misterioso encargado por el MOPU".

REUNION CON LUCAS

La coordinadora en defensa de la línea de ferrocarril León-Bilbao pidió al presidente de la Junta, Juan José Lucas, que el Gobierno regional asuma la responsabilidad en la defensa del ferrocarril y se pronuncie de forma explícita en favor de la reapertura del tramo Matallana-Bercedo, cerrado por el MOPT. La coordinadora de FEVE que fue recibida por el presidente de la Junta a propuesta de IU, quiere que el Gobierno autónomo tome la iniciativa en la defensa del ferrocarril y pase al ataque sin esperar a que se efectúe el estudio de viabilidad encargado por la Administración, y que concrete las promesas del consejero de Fomento de asumir una parte del déficit de la explotación.

Este compromiso puede plasmarse en un pronunciamiento formal de la Junta, que previsiblemente se aprobaría en la reunión del próximo jueves, en favor del mantenimiento del ferrocarril León-Bilbao.

Miles de personas acudieron a la manifestación contra el retroceso industrial de Palencia

Palencia. (Ical).— Aproximadamente 6.000 personas se manifestaron ayer por la tarde en Palencia contra la falta de planes concretos de las instituciones públicas para paliar el retroceso de los sectores que fueron tradicional motor del desarrollo de la provincia.

UGT, CC.OO, Jóvenes Agricultores, ASAJA, COAG, UPA, Unión de Campesinos de Palencia y alcaldes de la zona norte habían convocado la movilización, que contó con la presencia del presidente de la Diputación, Jesús Mañueco, y el alcalde de

la capital, Heliodoro Gallego.

La manifestación —que partió a las 19,15 horas del Parque del Salón, y concluyó a las 20,30 en la Plaza Mayor— discursó sin incidentes, y tuvo como colofón la lectura de un comunicado conjunto de las entidades convocantes, en el que se apelaba a "la solidaridad de todos los trabajadores y a la unidad de acción de todas las fuerzas sociales en beneficio del pueblo palentino y en defensa de su futuro".

La cita de ayer ha sido, para sus convocantes, "el inicio de un proceso de movilizaciones".

Los sindicatos piden la dimisión inmediata del gobernador civil de León

Catorce heridos en los enfrentamientos entre Guardia Civil y mineros de la MSP

León. (Ical).— Catorce personas heridas y otras catorce personas retenidas durante varias horas es el balance inicial de los enfrentamientos que se registraron durante la jornada de ayer entre los trabajadores de la Minería Siderúrgica de Ponferrada (MSP) y efectivos antidisturbios de la Guardia Civil en un acceso a la autopista León-Campomanes (A-66), en la comarca leonesa de Lacia, según fuentes del Gobierno Civil de León.

Responsables sindicales denunciaron la "agresión de los agentes sin previa provocación", el destrozo de 70 vehículos de los mineros por parte de las Fuerzas de Orden Público y pidieron la dimisión "inmediata" del gobernador civil de León, Antonio Sandoval Moreno.

Los enfrentamientos, registrados durante la tercera jornada de huelga en la MSP, comenzaron al término de la concentración ante el Ayuntamiento de Villablino, donde se congregaron como en la jornada anterior unas 3.000 personas para exigir un "auténtico" plan de futuro pa-

ra la sociedad minera más importante del sector privado, que cuenta con una plantilla de 2.700 trabajadores, y para toda la comarca da Lacia.

Alrededor de 1.500 personas se dirigieron desde Villablino hacia la autopista León-Campomanes A-66 por una carretera comarcal, donde fueron interceptados por efectivos de la Guardia Civil. Tras la carga policial se produjeron catorce heridos —seis guardias civiles y ocho mineros—, que presentaban diversas fracturas y contusiones, aunque no de gravedad, según la misma información facilitada por el Gobierno Civil. Asimismo, fueron detenidos catorce mineros, que a las dos horas fueron puestos en libertad tras prestar declaración, señala la misma fuente.

El Gobierno Civil indicó que, sobre las 18,30 horas, alrededor de 300 personas apedrearon el cuartel de la Guardia Civil en Villablino, aunque se disolvieron sin intervención policial.

El secretario de la Federación Regional de la Minería de Comi-

siones Obreras, Gonzalo Díaz, aseguró en declaraciones a Ical que los antidisturbios cargaron contra los mineros sin aviso previo cuando estos se dirigían a la A-66 y denunció que los guardias civiles "destrozaron a culatazos y con balas de goma" más de 70 vehículos que los manifestantes habían aparcado en una carretera comarcal próxima al lugar de los hechos.

"CARNICERO"

Gonzalo Díaz calificó de "vergonzante" la actuación de la Benemérita, "que ha provocado que siete compañeros nuestros se encuentren ahora mismo hospitalizados" y señaló que Antonio Sandoval "más que un gobernador civil parece un carnicero", por lo que solicitó su inmediata dimisión.

En su opinión, Sandoval pretende "convertir un problema laboral en otro de orden público provocando a los mineros, pero no vamos a caer en ese error".

Según indicó, 2.500 trabajadores y vecinos de Villablino acordaron en asamblea de última hora continuar las movilizaciones.

CECALE reclama la inclusión de competencias de comercio en el pacto autonómico

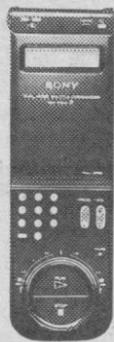
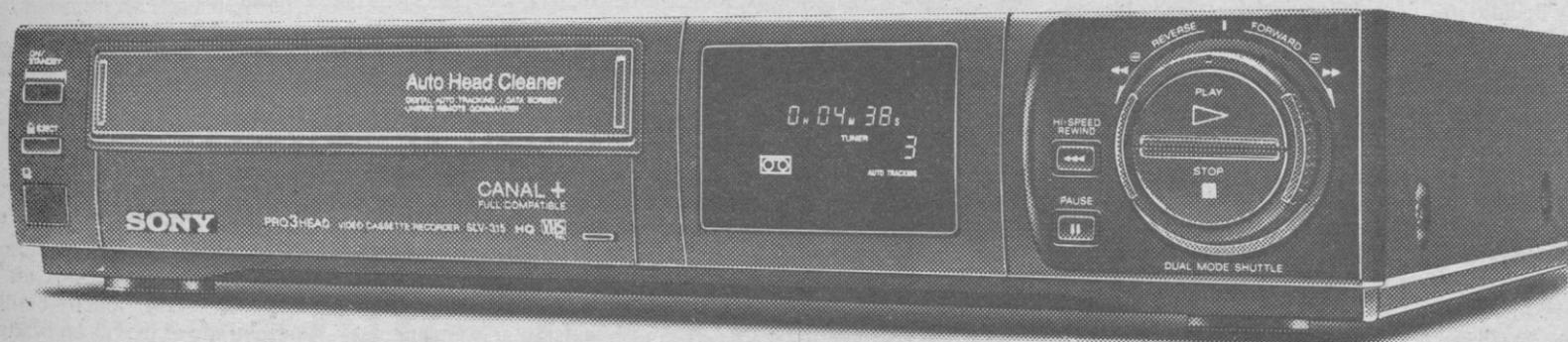
Valladolid. (Ical).— La Confederación de Empresarios de Castilla y León (CECALE) reclamó ayer la inclusión de las competencias de comercio interior en el pacto autonómico, ya que "la igualdad proclamada constitucionalmente se ve limitada por este agravio al permitirse unas condiciones diferentes en las regiones más desarrolladas frente a nuestra región", cuyo desarrollo económico sufrirá las consecuencias de la marginación de su sector comercial.

El Consejo Sectorial de Comercio de CECALE expresó

su "preocupación y malestar" ante el anuncio de la exclusión de esas competencias en el pacto autonómico, lo que deja al importante sector comercial de la región sin la posibilidad de disponer de un régimen normativo "que permita al pequeño y mediano comercio competir de forma racional".

Este sector dispone de 98.000 puestos de trabajo directos en la Comunidad, lo que supone el 10,7 por ciento de la ocupación total, y aporta más de 200.000 millones de pesetas al Valor Añadido Bruto (VAB).

**SI USTED
TIENE UN VIDEO BETAMAX,
SONY SE LO PONE REDONDO.**



EN SONY APOSTAMOS POR LA CALIDAD Y LAS PRESTACIONES DEL SISTEMA BETAMAX.

AL MISMO TIEMPO, COMO LÍDERES EN LA FABRICACIÓN DE VÍDEOS DOMÉSTICOS,

NO DEJAMOS DE INVESTIGAR PARA OFRECER MÁS Y MEJORES PRESTACIONES EN TODOS

LOS SISTEMAS, COMO EL SHUTTLE. LA PRESTACIÓN MÁS INNOVADORA DEL MOMENTO.

SONY, PROCURANDO RESPONDER A SU CONFIANZA COMO USUARIO DE VÍDEO BETAMAX, LE OFRECE LA POSIBILIDAD

DE ADQUIRIR UN VÍDEO VHS CON SHUTTLE Y COMPATIBLE CON CANAL+ EN UNAS CONDICIONES MUY VENTAJOSAS.

SÓLO PARA USTED, QUE QUIERE DISPONER SIEMPRE DE LA ÚLTIMA TECNOLOGÍA. SÓLO POR POSEER UN VÍDEO SONY

BETAMAX. SÓLO POR LLAMARNOS AL TELÉFONO GRATUITO

900 30 00 61

Y DECIRNOS EL MODELO Y NÚMERO DE SERIE DE SU VÍDEO.

¿NO LE PARECE REDONDO?

PROMOCIÓN VÁLIDA EN MADRID, SEGOVIA, TOLEDO, CIUDAD REAL, CUENCA Y GUADALAJARA. VÁLIDA HASTA EL 15 DE MARZO.

OFERTA NO ACUMULABLE CON OTRAS PROMOCIONES.

VIDEO
SONY
PASIÓN POR LA IMAGEN

Barón, presidente del Patronato de Doñana

El Gobierno pospuso la aprobación de la reforma del Código Penal

Madrid (Efe).—El Gobierno pidió ayer la colaboración de los ciudadanos, del poder judicial y de los medios informativos para acabar con el terrorismo y estudió la reforma del Código Penal que el Consejo aprobará, seguramente, la próxima semana, dijo la ministra Portavoz, Rosa Conde.

El Ejecutivo analizó la situación creada tras el atentado del jueves en Madrid y decidió instar al fiscal general del Estado para que actúe contra "la impunidad en la que se mueven estos asesinos y quienes les amparan", en la línea que ya expuso el presidente del Gobierno, Felipe González.

El anteproyecto para la reforma del Código Penal fue otro de los asuntos principales tratados por el Consejo. A ese respecto, Conde manifestó que en el informe que sobre el anteproyecto presentó el titular de Justicia, Tomás de la Quadra, explicó los aspectos relativos al endurecimiento de las penas contra los delitos de terrorismo y narcotráfico y las medidas "tendientes a garantizar el cumplimiento total de las penas que se impongan".

La ministra dijo que en la sesión de ayer no se debatieron aspectos concretos del nuevo Código como la ampliación del aborto o los delitos por injurias en los medios de comunicación, y negó discrepancias en el seno

del Gabinete sobre esta cuestión.

El Consejo aprobó además un Real Decreto sobre revalorización de pensiones de las clases pasivas para este año con un incremento medio del 5,7 por ciento que afecta, aproximadamente, a 630.000 beneficiarios. A través de uno de los acuerdos que recibieron luz verde, el Consejo reguló las condiciones de los préstamos para la financiación de las actuaciones protegibles en vivienda y suelo.

DOÑANA

El Gabinete realizó también un nombramiento, el del ex ministro y expresidente del Parlamento Europeo, Enrique Barón, como presidente del Patronato Parque Nacional de Doñana.

Mediante otro Real Decreto, el Consejo modificó la reglamentación técnico-sanitaria de aceites vegetales comestibles. También decidió la suspensión total de los derechos arancelarios aplicables a las importaciones de semillas de girasol no destinadas a la siembra. En Asuntos Exteriores, el Gabinete autorizó la firma del Tratado de extradición y asistencia judicial en materia penal entre España y Chile y la remisión a las Cortes del Acuerdo entre España y Estados Unidos sobre supresión de visados en pasaportes ordinarios.



Compañeros de las víctimas llevan a hombros uno de los féretros durante los funerales.

TELEFOTOEFE

El arzobispo Pagola rechaza la críticas a los obispos vascos

Iruín gestionó un encuentro con ETA por la angustia que sufrían dos empresarios

El abogado y senador de HB Iruín admitió ayer que en 1990 gestionó un encuentro entre dos empresarios de Oyarzun (Guipúzcoa) y los cobradores del llamado "impuesto revolucionario" de ETA.

San Sebastián-Madrid (Efe).—Iruín aseguró en rueda de prensa que accedió a hacer esta gestión ante "la angustia" con que los extorsionados se lo pidieron y afirmó que no cobró ningún tipo de honorarios. El senador compareció en la rueda de prensa en San Sebastián por "propia iniciativa y no de HB", según precisó, y "obligado" por las diligencias abiertas por el juez de la Audiencia Nacional, Carlos Bueren, tras la denuncia de dos empresarios por su presunta implicación como intermediario en la red de cobro del "impuesto revolucionario" de ETA.

Iruín, que estuvo acompañado del también abogado de HB Txema Montero, quien se encargará de su defensa, afirmó que "no tengo nada que ocultar y la transparencia va a ser mi mejor defensa y mi mejor aliado".

RECHAZAN TODA VIOLENCIA

El vicario general de la diócesis de San Sebastián, José Antonio Pagola, dijo anoche que los obispos vascos son acusados de ambigüedad porque aplican los mismos princi-

pios, "no sólo a la violencia terrorista de ETA, sino a todo atentado injusto, incluso, a los que puedan cometer las Fuerzas de Seguridad". En su alocución, incluida dentro de la I Semana del Pensamiento Cristiano, Pagola dijo que "el mensaje de los obispos no es ambiguo, sino coherente y ambivalente, es decir, vale igual para todos los que atentan injustamente contra las personas". En este sentido, consideró "natural" que quienes "buscan la aniquilación del terrorismo a cualquier precio, teman que exigir una ética tan coherente y escrupulosa como la que piden los obispos a las Fuerzas de Orden Público puedan frenar la eficacia en la lucha contra ETA". Rechazó también la "grave acusación" lanzada contra los obispos del País Vasco sobre su supuesto alejamiento de la doctrina pontificia.

El vicario donostiarra rechazó asimismo "las acusaciones de intromisión en el ámbito socio-político" vertidas contra la Iglesia de Euskadi y dijo que "el problema reside en que, cuando los obispos hablan en clave ética, sus escritos son leídos desde una clave política".

GRAVE

Aurelio Matías Martínez, uno de los dos heridos en el atentado con coche-bomba perpetrado el jueves en Madrid que siguen hospitalizados, continúa en estado grave aunque su evolución es satisfactoria, según fuentes de la dirección del Hospital Clínico.

Por otro lado, alrededor de 7.000 personas se concentraron ayer en la Puerta del Sol para demostrar su repulsa por el atentado y, tras guardar un minuto de silencio, los asistentes gritaron el lema del acto: "No podrán con nosotros". Durante la concentración, la periodista Rosa María Mateo leyó un comunicado en el que pidió "serenidad" a los madrileños y "apoyo" para las Fuerzas Armadas y las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado. En el País Vasco y Navarra, más de 25.000 personas se concentraron para protestar por el atentado.

Por último, Evelia García Etxebarrieta, de 61 años, ha sido detenida en las dependencias de la Guardia Civil de La Salve, donde se presentó voluntariamente tras conocer que efectivos de la Benemérita habían ido a su casa, con intención de detenerla, por su presunta vinculación con el comando Vizcaya.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

396.000.000 de pesetas a la fracción 7.ª de la serie 7.ª del número 92.000

40.000.000 de pesetas al núm. 92.000

20.000.000 de pesetas al núm. 70.020

125.000 pesetas a los números o terminaciones en:

6.651 2.172 6.433 8.954 1.534

25.000 pesetas a los números o terminaciones en:

588 948 352 670 960 157

487 855 401 643 927 757

10.000 pesetas a los números o terminaciones en:

37 43 23 90

1.000.000 de pesetas a los números anterior y posterior al primer premio, y 708.750 pesetas a los del segundo.

50.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los dos primeros premios y a los terminados en 000.

12.500 pesetas a los números terminados en 00.

5.000 pesetas a los números terminados en 0, 9 y 2.

SORTEO "ZODIACO"

Ha resultado signo AFORTUNADO "ACUARIO" (n.º 90.395) con 40.000.000 de pesetas.

La fracción 7.ª del n.º 90.395 "ACUARIO" tiene un premio de 246.000.000.

Signos FAVORABLES "CAPRICORNIO" y "LIBRA", del n.º 90.395, con 20.000.000.

La fracción 7.ª del signo "CAPRICORNIO" del n.º 90.395, tiene 46.000.000.

La fracción 6.ª del n.º 90.395 del signo "LIBRA", tiene 46.000.000.

Todos los signos restantes que tengan el n.º 90.395, tienen 10.000.000 y los reintegros especiales son 5, 8 y 7.

El Congreso aprobará definitivamente el jueves la Ley de Seguridad Ciudadana

Madrid (Efe).—El pleno del Congreso aprobará definitivamente el próximo jueves el proyecto de Ley de Seguridad Ciudadana tras las enmiendas introducidas por el Senado en el citado texto.

La aprobación final coincidirá con la reanudación de las sesiones plenarias habituales de ambas cámaras, que tratarán otras cuestiones polémicas en los últimos días, como la situación en Cartagena y la posibilidad de que el Código Penal tipifique el delito de difamación.

El pleno del Congreso, tras debatir el martes dos proposi-

ciones de ley relativas a derechos de las víctimas de delitos violentos y a modificaciones en el Código Civil, celebrará al día siguiente la sesión de control al Gobierno. En ella, el Ejecutivo deberá informar, a preguntas de la oposición, de la previsión de incluir el delito de difamación en el Código Penal, de la posible redacción de un proyecto de ley que modifique la actual Ley de Televisión Privadas y de la situación creada por la aplicación de la normativa comunitaria en la reducción del número de vacas lecheras existentes en España.

Por su parte, la sesión de

control en el Senado incluirá una pregunta del grupo popular sobre la opinión del Gobierno ante los incidentes ocurridos en Cartagena el pasado día 3.

Los costes reales del Tren de Alta Velocidad Madrid-Sevilla, las previsiones para mejorar el servicio de Correos y las medidas tendentes a la creación de empleo serán otras cuestiones a las que deberá responder el Ejecutivo. Además, el Senado debatirá la posibilidad de constituir una comisión mixta Congreso-Senado de relaciones con el Defensor del Pueblo (actualmente existe una en cada Cámara).

El ministro de Sanidad dice que se reforzará la vigilancia para castigar su utilización

Ganaderos y veterinarios reconocen el frecuente uso del clenbuterol en las granjas españolas

Ganaderos y veterinarios confirmaron ayer el uso frecuente del clenbuterol para engordar ganado en las granjas españolas, práctica ilegal a la que se ven "avocados" los ganaderos para poder vender sus reses en los mataderos, según reconoció un portavoz de la Confederación de Organizaciones de Agricultores y Ganaderos.

Madrid (Efe).—El ministro de Sanidad, José Antonio Griñán, anunció que se intensificarán las redes de alerta e inspección para combatir el fraude, que ha ocasionado en los últimos veinte días 204 intoxicaciones por ingestión de carne de vacuno, según los datos facilitados a Efe por la administración sanitaria. El brote, reconocido como el más grave del mundo, se ha loca-

lizado en trece localidades de Cataluña, País Vasco, Valencia y Baleares, adonde llegaron las piezas de ternera procedentes de dos granjas catalanas.

El gerente de la granja Mas Sabaté de Llagostera, detenido el pasado día 3, fue puesto ayer en libertad bajo fianza de un millón de pesetas y los departamentos de Sanidad y Agricultura de la Generalitat inmovilizaron

unas 3.500 reses de los mataderos supuestamente implicados.

Mientras el Partido Socialista de Cataluña acusó a la Generalitat de ser tolerante en el uso del clenbuterol, prohibido por la CEE desde 1988, y denunció que distribuidores de esta sustancia organizaron campañas en su favor entre los ganaderos, el presidente del Consejo General de Veterinarios, Antonio Borregón, afirmó que en España opera una red clandestina de venta de esta sustancia, "igual que la hay de droga". Aunque el Sindicato Catalán de Jóvenes Agricultores puso en duda que las intoxica-

ciones hayan sido causadas por el clenbuterol, porque "esta sustancia se usaba hace tres años en dosis diez veces superiores y no se intoxicaba nadie", la COAG señaló que en muchas granjas la usan para que los mataderos no rechacen sus canales por no tener el aspecto que demanda el consumidor.

La Unión de Consumidores Españoles ha recomendado cautela al comprar carne de vacuno y que ésta sólo se adquiera en los establecimientos de "absoluta confianza", ya que el clenbuterol únicamente se puede apreciar analíticamente.

La condena a Amedo y Domínguez debe mantenerse

Madrid (Efe).—El fiscal del Tribunal Supremo se opuso ayer a todos los recursos de casación presentados contra la sentencia de la Audiencia Nacional que condenó a los policías José Amedo y Michel Domínguez y dijo que la misma debe mantenerse en su integridad.

El Ministerio público desmontó uno por uno todos los motivos de los recursos. Así, dijo que la responsabilidad civil subsidiaria del Estado no debía tenerse en cuenta, pues las acciones delictivas de los dos policías fueron realizadas al margen de su actividad como funcionarios públicos.

Sobre la repetición del juicio solicitada por la acción popular por denegación de pruebas dirigidas a la investigación de "fondos reservados", el fiscal señaló que la Constitución ampara tanto la colaboración con la Justicia como la ley de secretos oficiales, por lo que tiene "plena validez" que no se hable de esos fondos.

En cuanto a la pertenencia a banda armada, el fiscal se opuso al impugnar el motivo, aunque dejó abierta esta posibilidad al considerar que no es un tema cerrado por la jurisprudencia. No obstante, destacó que las acciones de los dos policías no iban dirigidas a "subvertir el orden constitucional instituido". En relación a la alevosía, pedida también por la acción popular, el fiscal explicó que ésta no se puede aplicar a los inductores de los homicidios sino a quienes los llevaron a cabo.

Sobre las comisiones rogatorias indicó que "tienen gran importancia, pero no son la única prueba condenatoria". Añadió que se habían efectuado con todas las garantías constitucionales y consideró que se debían de tener como "prueba válida pre-constituida".

Detenidos otros 25 inmigrantes ilegales

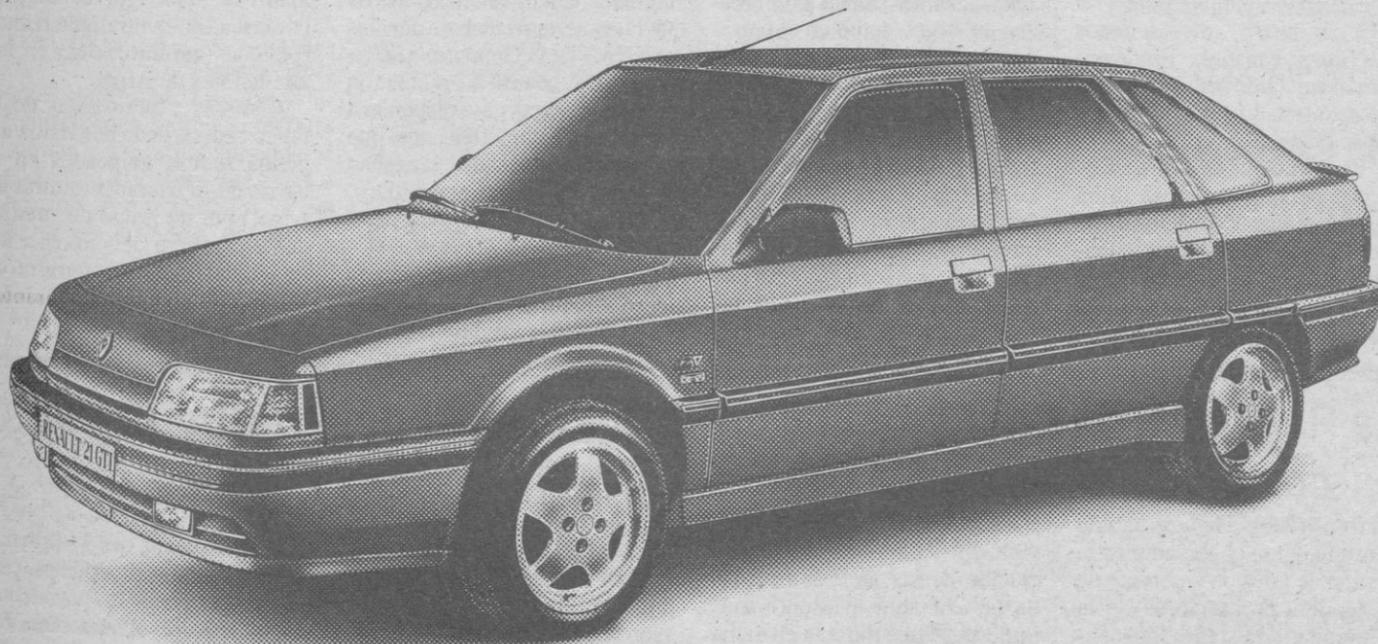
Algeciras (Cádiz) (Efe).—La Guardia Civil detuvo ayer a veinticinco inmigrantes ilegales en las localidades gaditanas de Algeciras y Tarifa que llegaron a las costas españolas tras cruzar el Estrecho de Gibraltar, informaron fuentes policiales.

Las primeras detenciones se efectuaron entre las once de la noche del jueves y las siete de la mañana de ayer, viernes, en el muelle pesquero de Algeciras.

Todos los detenidos han quedado a disposición de la Policía Nacional de Algeciras (Cádiz), que tramita la repatriación a su país de origen.

Renault 21 GTI 12 válvulas 140 c.v.

Poder de seducción



RENAULT 21

para ella

Ella se dejó seducir por su elegancia de líneas, por su comodidad interior. Siempre soñó con un coche grande, silencioso, con clase.

- 4 y 5 puertas • Dirección asistida • Maletero sobredimensionado • Tapicería exclusiva • Elevalunas eléctrico • Cerradura centralizada con mando a distancia • Aire acondicionado y techo deslizante en opción.

GTI 12V

para él

A él le atrajo su espíritu deportivo, su potencia y su cuidada seguridad. Al fin encontró un gran coche, con estilo. Lo que siempre deseó.

- Motor multiválvulas • Ordenador de abordo • Llantas de aleación ligera • Neumáticos de perfil bajo • Stripping deportivo • Alerón trasero aerodinámico • Faros antiniebla • ABS en opción.

Valoración especial de su coche usado.
Ven a probarlo sin ningún compromiso a:



RED RENAULT DE CASTILLA-LEON

60 puntos a su servicio

En Segovia:
EMAYSA, S.A.
Peñalara, 2
Tel. 42 26 81

Los Doce ponen en marcha el Tratado de la Unión Europea

Los doce Estados miembros de la Comunidad Europea (CE) firmaron ayer, viernes, en la localidad holandesa de Maastricht un nuevo tratado que abre el camino de la Unión Europea a 340 millones de ciudadanos.

Maastricht (Holanda) (Efe).— La ceremonia oficial se desarrolló en el mismo lugar en que los Jefes de Estado o de Gobierno comunitarios adoptaron los Tratados de Unión Económica y Monetaria (UEM) y de Unión Política (UP) los pasados 9 y 10 de diciembre de 1991.

La UEM tiene como objetivo último la creación de una moneda común para los doce estados miembros de la CE (el ECU), que a más tardar tendría que entrar en vigor en 1999.

En lo político, el Tratado se compromete a adoptar paulatinamente una política exterior colectiva y la evolución progresiva hacia una defensa común.

La Unión Europea asumirá competencias a la hora de regular la inmigración, los derechos de asilo, visados y seguridad interior. Además, para disminuir los desequilibrios entre los estados más ricos y más pobres de la CE, el Tratado incluye el llamado "principio de la cohesión eco-

nómica y social", así como la creación de un fondo que permitirá a los países menos avanzados desarrollar sus redes de comunicación y mejorar el medio ambiente. El acto estuvo presidido por el primer ministro portugués, Aníbal Cavaco Silva, cuyo país desempeña este primer semestre de 1992 la presidencia rotatoria de la CE.

Junto a Cavaco Silva estuvieron su colega holandés, Ruud Lubbers, y los presidentes de la Comisión Europea, Jacques Delors, y del Parlamento Europeo, Egon Klepsch.

Los estados miembros estuvieron representados por sus ministros de Asuntos Exteriores y de Economía, que estamparon su firma en un documento de 350 páginas, del que se realizaron versiones en diez idiomas distintos.

CAMBIO DE SISTEMA

El ministro de Asuntos Exteriores español, Francisco Fernández Ordóñez, manifestó que este tratado será "el último que se firme a Doce".

"El último que se firma a Doce y el penúltimo que se firma con el sistema institucional vigente, porque el próximo lo tendrán que firmar más países y tendremos que cambiar el sistema", añadió el ministro.

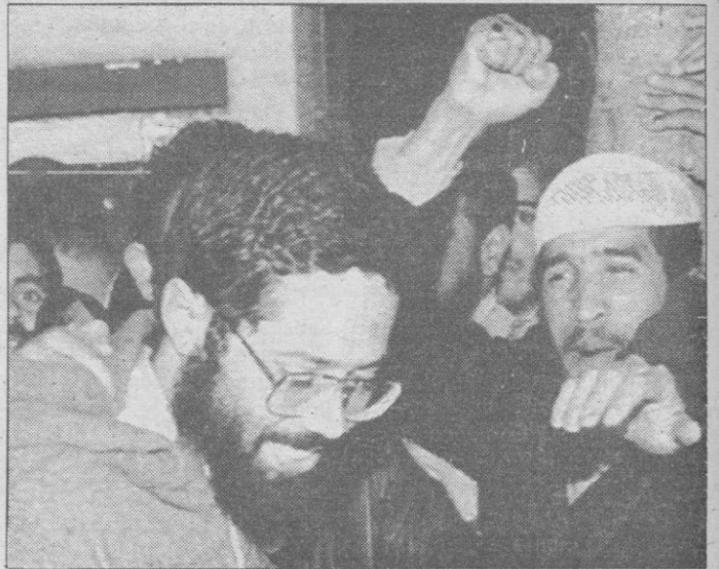
Numerosos periodistas fueron agredidos durante los disturbios

Nuevos enfrentamientos entre integristas argelinos y policías

Los incidentes registrados en Argelia ayer entre integristas y Fuerzas de Seguridad tras el "salat el yumúa" (gran plegaria del viernes) provocaron al menos nueve muertos y 74 heridos, según los últimos informes de la radio argelina.

Argel.—Los muertos se registraron en Argel (2), Batna (3), Medea (2), El Eulma (1) y Fuka Marine (1) y de los heridos, once lo fueron en la capital, cinco en Orán, diez en Sidi Bel Abés y once en Medea. Las autoridades argelinas precisaron que 80 personas fueron detenidas en Borch el Kifán, pueblo habitado por una mayoría de integristas, situado a quince kilómetros de Argel, donde centenares de manifestantes levantaron barricadas y quemaron neumáticos antes de ser dispersados por la Gendarmería (policía militarizada). Los incidentes continuaban en Argel, como en el barrio de viviendas sociales "El Anasers", bien entrada la noche, así como en el barrio popular Bua-ker de Batna.

Esta última ciudad, 420 kilómetros al sudeste de Batna, fue escenario de violentos disturbios por quinto día consecutivo, en los que según fuentes oficiales, han muerto 23 personas y según las oficiales catorce, y



Hachani, líder del Frente Islámico de Salvación (FIS).

ARCHIVO

las imágenes que mostró la televisión argelina mostraron una "ciudad muerta", con todos sus comercios y establecimientos cerrados, mientras centenares de jóvenes se enfrentaban con los efectivos de la Gendarmería.

Los gendarmes realizaron repetidas cargas para dispersar a los grupos de manifestantes que levantaban barricadas, lanzaban piedras y quemaban neumáticos.

GOLPES Y SECUESTROS

Varios periodistas de la televisión y radio argelinas fueron golpeados en Argel y otros

dos del diario local secuestrados en Batna, a 420 kilómetros al sureste de Argel por elementos integristas. También se ha informado de que ayer se efectuó emboscadas contra gendarmes (policías militarizados) en los alrededores de Argel.

Cámaras y periodistas de la única cadena de la televisión argelina fueron golpeados en el barrio de El Muradía (alturas de Argel) por un grupo de "barbudos", como se denomina a los integristas, que se apoderaron de los videos que habían filmado, cerca de "Riad el Feth".

PANORAMICA

AUSTRIA.— El anuncio del ministro austríaco de Asuntos Exteriores de que Austria autorizará el sobrevuelo de su territorio por aviones de reconocimiento de la OTAN ha originado una tormenta política en el país neutral.

EEUU.— El director del Servicio Central de Información de Estados Unidos (CIA), Robert Gates, se encuentra en algún lugar de Oriente Próximo explorando las posibilidades de derrocar al líder iraquí, Saddam Husein, según reconocieron fuentes oficiales.

La República de Georgia admitida como observador en la CEI

Moscú (Efe).— Georgia ha sido admitido como observador en la reunión de jefes de Gobierno de las repúblicas miembros de la Comunidad de Estados Independientes (CEI) que se celebra hoy, sábado, en Moscú, informó la agencia Interfax.

Los miembros de la CEI rechazaron el pasado diciembre la solicitud de ingreso del Gobierno de Gamsajurdia, y Georgia es la única república de la extinta URSS que quedó excluida de la nueva comunidad, además de las tres bálticas, que desatendieron las invitaciones que les fueron cursadas.

El primer ministro de

Bielorrusia, Vyacheslav Ke- vich, dijo a Interfax que la financiación de las fuerzas armadas de la CEI será el asunto más importante que tratarán en dicha reunión, así como las relaciones comerciales entre los países miembros. La reunión solamente podrá tomar decisiones sobre la protección del medio ambiente, el establecimiento de un departamento hidrometeorológico de la CEI y la coordinación del suministro de energía, debido a la postura de la delegación ucraniana. La posición de Ucrania parece excluir la posibilidad de resolver la financiación de las Fuerzas Armadas.

Rusia y Francia reducirán sus arsenales nucleares

París (Efe).— Los presidentes de Francia y Rusia, Francois Mitterrand y Boris Yeltsin, firmaron ayer, viernes, un tratado que incluye la intención de reducir los respectivos arsenales nucleares y establece reuniones regulares entre ambos jefes de Estado.

El "Tratado entre Francia y Rusia", que define las futuras relaciones entre los dos países y que suprime por deseo de Yeltsin las fórmulas tradicionales de "amistad y cooperación", sustituye al que suscribieron en octubre de 1990 Mitterrand y el entonces presidente de la URSS, Mijail Gorbachov, y que no llegó a ser ratificado por París.

El documento, que comprende un preámbulo y 26 artículos, prevé reuniones entre los presidentes de ambos países al menos una vez al año y consultas "amplias y profundas" entre los dos gobiernos. Los dos países se muestran de acuerdo en intentar reducir a niveles de "suficiencia mínima" sus armamentos, en especial el nuclear, y actuar de manera concertada en las instancias internacionales para evitar la proliferación de armas de destrucción masiva.

Asimismo, deciden profundizar sus consultas para reforzar la seguridad y la cooperación en Europa y en el mundo.

LADA SAMARA 92 AHORA 100.000 Pts. MENOS

DESDE

830.000 Pts.

AHORRO PROMOCIONAL INCLUIDO

EN FINANCIACION, TAMBIEN CREDIADA SE PONE DE TU LADO

N.C.A. & ASOCIADOS



OFERTA VALIDA HASTA FIN DE MES EN PENINSULA Y BALEARES PARA VEHICULOS EN STOCK. EXCEPTO SAMARA LX. NO ACUMULABLE A OTRAS OFERTAS PROMOCIONALES. EN VERSIONES 1.300 Y 1.500 c.c. CON 3 Y 5 PUERTAS.

CINTURONES DE SEGURIDAD TRASEROS. ECONOMETRO. FAROS HALOGENOS. REPOSACABEZAS. SERVOPRENO. 5 VELOCIDADES.



CONRAUTO, S.L. Conde Sepúlveda, 31. Telf.: (911) 42 64 21.

AGENTES OFICIALES: TALLERES CONRAUTO. Vía Roma, 15. Telf.: (911) 42 13 58. TALLERES SAN BASILIO. San Andrés, 44. Telf.: (911) 14 20 70. Cuéllar.

Jornada deportiva

El DyC tiene otra empresa difícil ante el Uxama (domingo, 4,30)

El Caja Segovia prescinde de la yugoslava Olja

Es el fútbol el deporte que más llama la atención en este fin de semana. El interés está centrado en el Campo de La Mina, donde el DyC lleva sin ganar encuentro alguno

desde el pasado mes de noviembre. También habrá que dar una llamada de atención a los aficionados al baloncesto. Caja Segovia tiene un encuentro de auténtica final.

JOSE M.ª MARTIN

Con menores opciones que en la pasada jornada, pero también con un calendario atractivo, los aficionados tienen un amplio abanico de posibilidades para invertir su tiempo libre.

Fútbol

DyC - Spórting Uxama, domingo 4,30, La Mina, Palazuelos.

Arbitro: García Holgado (Palencia).

En el encuentro de ida, disputado en Burgo de Osma el día 22 de septiembre, el resultado fue de empate a un gol. Eran los momentos brillantes de un conjunto, el DyC, que prometía mucho. Tampoco el Uxama había comenzado mal. Los dos conjuntos han tenido una trayectoria similar y ahora los sorianos se encuentran a la altura del DyC. La ocasión, como también lo era frente a la Arandina, es propicia para conseguir ganar. Habrá que ver hasta donde ha cambiado la mentalidad del equipo, en el que puede debutar el nuevo fichaje Baquero y regresar al equipo Paco Maroto.

Hullera - G. Segoviana, domingo 4,15, Ponferrada.

Arbitro: Torcida Fernández (Burgos).

Por un gol a cero venció la G. Segoviana en el partido de ida. Si las cosas en la liga se hubieran desarrollado normalmente, el equipo gimnástico debería de



ANTONIO

Olja, baja en el Caja Segovia.

contar ahora con dos puntos de ventaja. No es así, ya que están empatados a 27. Sale como favorito el equipo de casa, que tras el empate frente al Astorga del pasado domingo ha reafirmado su buena posición en la tabla. Guti, que dispone de la práctica totalidad de la plantilla, pondrá en escena, porque le gusta ese fútbol, un equipo de ataque.

Baloncesto

1ª Femenina. 3ª Jornada

Caja Segovia - Universitari,

domingo 12 horas, P. Pedro Delgado.

Arbitros: Redondo y Manrique.

Se la juegan. Ganar este encuentro para el equipo segoviano es vital. Es una competición muy corta la que ahora se juega y con tres derrotas sería muy difícil conseguir salir de los últimos lugares. En cuanto a novedades, cuando escribimos estas líneas no se sabe aún si podrá jugar la nueva incorporación americana, Cardoza. El "transfer" de la Federación Americana no había llegado ayer a la española. Si no se recibe seguiría jugando Olja, que es la jugadora extranjera a quien ha dado de baja el club.

Fútbol Sala

División de Honor. 19ª Jornada

Las Rozas - Caja Segovia, hoy 5,30. Las Rozas (Madrid).

Arbitros: Jordana y Villanueva (Teruel).

No se puede escapar la victoria en este encuentro al Caja Segovia, en una cancha donde todos los equipos han conseguido puntuar. Ganar es obligado para poder mantener la lucha por una de esas cuatro primeras posiciones a las que debe aspirar el conjunto segoviano en esta primera fase de la liga. Continúa siendo duda Erison, que no termina de curar su lesión de rodilla.



Erison, continúa lesionado.

ANTONIO

Otros encuentros en la jornada

Quintanar-Almazán, un buen encuentro de juveniles

Fútbol Sala

1ª División - 16ª jornada

Cotton Club - Toledart, hoy, 6,30, Santa Clara, Cuéllar.

Mejorada - Cuéllar F.S., hoy 6 tarde, Mejorada del Campo (Madrid).

Baloncesto

2ª División. Grupo B.

Caja Segovia - Univ. Salamanca, hoy, 8 tarde, "Pedro Delgado".

Postal - Miguel Tovar, hoy, 6 tarde, Torrelavega.

2ª Femenina

Hábitat - Aguilas, hoy 8 tarde, Teodosio.

Francisco de Asís - Miguel Tovar, hoy 6 tarde, Valladolid.

Competiciones Autonómicas

Juveniles

Horizonte Cultural - Maristas Valladolid, domingo 12 horas, Teodosio.

Senior

Horizonte Cultural - La Salle (?).

Competiciones Provinciales

Categoría senior

Cantimpalos - Persianas Hernando, domingo 12 horas

La Zona Cuéllar - Ladreda, domingo 12 horas, Cuéllar.

Domingo de Soto - Gestetner, hoy 8 tarde, "Pedro Delgado".

Jesuitinas Junior - Europol CBS, hoy 8 tarde, "Pedro Delgado".

Europol Junior - Jesuitinas, domingo 6 tarde, "P. Delgado".

Femenina

Cantimpalos Juvenil - Jesuitinas Caja, domingo 4,30

Juvenil

J.P.M. Junior - Unami, domingo 10,30, Teodosio.

La Escuela Adal - Apa Claret, hoy 4 tarde, A. Laguna.

J.P.M. - Angel del Alcázar, hoy 20,30, Serichol.

Fútbol

Primera Preferente juvenil

Quintanar - Almazán, domingo 4 tarde La Albuera.

Peña Castilla - Centro Udaco, domingo 12 horas, Palencia.

Competiciones provinciales

Grupo A - 18ª jornada

Valseca - La Granja, 4,30

El Espinar - Bernuy, 4 tarde

Mozoncillo - San Rafael, 4,30

San Lorenzo - Arlequín, 12 horas Municipal

Cantimpalos - Villacastín, 4,30

Balónmano

2ª División

Nava Caja - BM. Palencia, hoy 7 tarde, Nava de la Asunción.

Tenis de Mesa

2ª división - 10ª jornada

Béjar Industrial - ATM Caja, hoy 6 tarde Béjar.

3ª División

Casa Asturias - ATM Caja, domingo 11 horas, León.

Voleibol

2ª División - 15ª jornada

Femenina

Caja Ford Autoinsa - One Valladolid, Serichol., 17,00 h.



El DyC, se la "juega".

ANTONIO

REZA

NUEVE AVEMARIAS
Durante nueve días

Pide tres deseos, uno de negocios, y dos imposibles.

Al noveno día publica este aviso y se cumplirán aunque no lo creas.

B. C.

Clínica BLANQUER

Especializada en el tratamiento del alcoholismo

ABSOLUTA RESERVA
Información horas oficina

Tel : (96) 160 00 51.
VALENCIA.

REZA

NUEVE AVEMARIAS
Durante nueve días

Pide tres deseos, uno de negocios, y dos imposibles.

Al noveno día publica este aviso y se cumplirán aunque no lo creas.

J. V. M.



ALBERTVILLE '92

Blanca Fernández Ochoa será la abanderada nacional

Hoy comienzan en Francia los Juegos Olímpicos de Invierno

Juan Antonio Samaranch, presidente del COI, y Francois Mitterrand, presidente de la República Francesa, declararán hoy, solemnemente, la apertura de una nueva edición de los Juegos Olímpicos de Invierno. La ceremonia de inauguración se iniciará a las cinco de la tarde en el Teatro de Ceremonias de Albertville.

Albertville (Francia) (Efe).—Treinta mil personas asistirán hoy a uno de los espectáculos más grandes y emocionantes que se pueden presenciar en el mundo.

Cuatro horas antes habrá comenzado el torneo de hockey, con el encuentro que enfrentará a las selecciones de Canadá y Francia, la primera considerada como una de las favoritas —junto con la CEI y los Estados Unidos— para lograr el título, y la segunda con el objetivo de alcanzar una clasificación honorable. Otros dos partidos de hockey completarán esta jornada: Checoslovaquia-Noruega y CEI-Suiza.

El comité organizador (COJO) anunció ayer que 2.196 deportistas representarán a 65 países en la 14 disciplinas de que constan los Juegos Olímpicos de Invierno.

La lista inicial arrojaba la cifra de 2.204 atletas participantes, pero ocho de éstos representarán a sus países en dos modalidades diferentes por lo que la cantidad final es de 2.196.

ABANDERADA NACIONAL

La esquiadora Blanca Fernández Ochoa, única deportista española que tiene la posibilidad de obtener medalla en los Juegos Olímpicos de Albertville, llegará hoy para participar en el desfile como abanderada del equipo nacional y posteriormente partirá hacia un lugar de entrenamiento, en Francia.

Si hace cuatro años era Ainhoa Ibarra la abanderada en Calgary, en esta ocasión, en su cuarta participación en unos Juegos Olímpicos de Invierno, lo será Blanca, que partirá al día siguiente a un lugar desconocido, para la prensa, para continuar entrenándose y volver la noche del 17 y competir el 19, en eslalon gigante, y el 20 en eslalon.

PEBETERO OLIMPICO

El pebetero de acero en el que arderá la llama olímpica durante los Juegos fue instalado hace exactamente un mes, tendrá un diámetro de 4,7 metros, un peso de 981 kilogra-



Blanca Fernández Ochoa.

mos y se levantará sobre un mástil de 23 metros de altura. La llama olímpica, que necesitará un abastecimiento de 12,5 toneladas de gas para permanecer encendida, soportará vientos de hasta 150 kilómetros por hora. Asimismo, han sido instalados otros tantos pebeteros en las siguientes sedes: Les Arcs, Courchevel, Les Menuires, Meribel, La Plagne, Pralognan-La-Vanoise, Les Saïses, Tignes y Val D'Isere.



FUTBOL

Cruyff apuesta por su equipo en la Liga

Suker y Zamorano, bajas del Sevilla frente al Barcelona

Sevilla (Efe).— El Sevilla FC no podrá contar con la participación de sus dos delanteros extranjeros para el partido que disputará hoy en el Nou Camp ante el FC Barcelona, ya que a la baja del croata Davor Suker, con una lesión muscular, se ha unido la del chileno Iván Zamorano, con una fuerte gripe. A estas ausencias hay que añadir también las de los centrocampistas Ramón, que padece unas dolencias musculares, Carvajal, que, al igual que Zamorano, está aquejado de una afección gripal, y el montenegrino Petrovic, con unos mareos que le han impedido entrenarse en los últimos días.

Según comentó el médico de la entidad, Antonio Leal Graciani, Zamorano, última de las bajas, "ha pasado una noche con mucha fiebre y con dolores por todo el cuerpo, por lo que se le ha impuesto un tratamiento y guardar cama, hecho que le imposibilita jugar hoy", señaló.

Por su parte, el uruguayo Víctor Espárrago, técnico sevillista, manifestó que "los lesionados son de los habituales en las últimas alineaciones, por lo que se puede notar en el partido ante el Barcelona, aunque tenemos la suficiente plantilla para recurrir a otros jugadores en casos como este".

Espárrago, no obstante, afirmó que las ausencias de los goleadores Suker y Zamorano afectarán mucho al poder ofensi-

vo del equipo.

EL BARCELONA, FAVORITO

Por su parte, Johan Cruyff, entrenador del FC Barcelona, apostó ayer, tras el entrenamiento de la plantilla, por su equipo como ganador del actual campeonato de Liga.

Cruyff hizo referencia a las declaraciones efectuadas por el presidente José Luis Núñez, en las que afirmó que su candidato al título de la Liga era el Barcelona y el técnico holandés comentó: "Yo también apuesto por el Barcelona, pues el equipo hace un buen fútbol, aunque se pierda algún partido como ante la Real Sociedad, pero eso son cosas de este deporte".

El entrenador barcelonista precisó que "se tiene que ganar hoy al Sevilla, para seguir presionando al Real Madrid, ya que si se obtienen los dos puntos, ellos se verán obligados a ganar para que no disminuya la ventaja".

Cruyff hizo referencia al Real Madrid y dijo que "ahora con Beenhakker jugarán más rápido, aunque tienen más complicadas las cosas que el Barcelona, pues disputan la Copa del Rey con el Valencia y la eliminatoria está aún en el aire".

El encuentro comenzará a las 20.00 horas (Televisión autonómica) y será dirigido por el colegiado madrileño García Aranda.



GOLF

Ballesteros encabeza en solitario el Dessert Classic

Emiratos Arabes Unidos (Efe).— Severiano Ballesteros hizo el segundo recorrido del Desert Classic en 67 golpes, cinco bajo par, y se quedó solo en cabeza de la clasificación, con 133 totales, once abajo, un golpe menos de su más inmediato seguidor, que ahora es el sueco Anders Forsbrand, quien firmó la mejor tarjeta del segundo día de competición, 66 golpes, para 134 en el acumulado. El inglés Mark James, que venció en este torneo en 1989, se aupó a la tercera plaza, inmediatamente por delante del norirlandés Ronan Rafferty.

El galés Ian Woosnam (67), jugador número uno del mundo, y el inglés Nick Faldo (68), segundo en la clasificación mundial, mejoraron sensiblemente sus respectivas posiciones y están a cuatro y cinco golpes del español.

Severiano Ballesteros, tras su excelente tarjeta de 66 golpes del primer día, sumó ayer cinco birdies sin fallo para 67, a pesar de lo cual declaraba al final de esta segunda jornada de torneo que su juego está siendo "excepcional" y que debía haber conseguido un 65.



CICLISMO.—VUELTA A ANDALUCIA

Jesús Montoya se adjudicó la cuarta etapa

Miguel Angel Martínez ratificó su condición de líder en Almería

Almería (Efe).— El granadino Miguel Angel Martínez (ONCE) ratificó su condición de gran favorito para la victoria final de la Vuelta a Andalucía, ya que en la cuarta etapa, entre Almuñécar y Granada, sólo Jesús Montoya (Seguros Amaya) vencedor de la etapa, pudo seguir el ritmo impuesto en los kilómetros finales por el ciclista andaluz.

Jesús Montoya y Miguel Angel Martínez recorrieron los 172,1 kilómetros en 4 horas, 40 minutos y 35 segundos, lo que supone un vuelco importante en la clasificación general, ya que el segundo pelotón llegaba a 1:36 y hombres como Miguel Induráin entraban muy retrasados, en el caso del último vencedor del Tour a más de 16 minutos.

ETAPA MOVIDA

La etapa resultó bastante movida e interesante, pues a pesar de que en los primeros kilómetros el pelotón se lo tomó con calma, cuando llegó la hora de la verdad, las primeras rampas del alto de Enix, los más directos rivales de Miguel Angel Martínez pusieron toda la carne en el

asador para tratar de desbancarle del puesto de privilegio que ocupa. Fue en las primeras rampas del puerto de Enix, en el kilómetro 100, cuando la carrera tomó un cariz bastante diferente, pues los hombres del Seguros Amaya y Clas, principalmente, saltaron a escena en busca de descubrir las debilidades del líder Miguel Angel Martínez y su equipo.

Los demarrajés de esos corredores fueron perfectamente controlados por los ciclistas de ONCE, ya que primero Villanueva, luego, Hodge y Fuerte; más tarde Zulle, y finalmente el propio líder Miguel Angel Martínez, que se pegó a la rueda de Montoya y no la dejó hasta Almería provocando estos dos corredores una auténtica criba, ya que hombres como Induráin y Alcalá, entre otros, padecían un auténtico calvario para superar las empinadas rampas del puerto situado a 40 kilómetros de la línea de meta.

Montoya y Miguel A. Martínez, en el largo pero fácil descenso, llegaron a tener hasta casi tres minutos de diferencia con respecto al pelotón perseguidor. El dúo de escapados se

presentó con dos minutos en las calles de Almería, que quedaron reducidos a 1:36 minutos con respecto a un primer pelotón en el que no se encontraban la mayoría de los ilustres de la Vuelta a Andalucía.

CLASIFICACIONES

Etapa:

1. Jesús Montoya (S. Amaya), 4h 40:35.
2. Miguel A. Martínez (ONCE), m.t.
3. Jesper Skibby (DIN-TVM), 4h 42:11.
4. Alex Zulle (SUI-ONCE), m.t.
5. Viatcheslav Ekimov (CEI-Panasonic), m.t.

General:

1. Miguel Angel Martínez (ONCE), 14h 55:09.
2. Jesús Montoya (Seguros Amaya), 14h 55:33.
3. H. Díaz Zabala (ONCE), 14h 56:45.
4. Neil Stephens (AUS-ONCE), m.t.
5. Anselmo Fuerte (ONCE), m.t.

General Montaña:

1. Juan Carlos Martín (Amaya) 17.
2. Miguel A. Martínez (ONCE) 17.

EN BREVE

FUTBOL: El Real Betis firmó ayer con las cajas de ahorros sevillanas un crédito de 308 millones de pesetas con los que podrá pagar sus deudas con Hacienda, requisito indispensable para que este club pueda incluirse en el plan de saneamiento del fútbol español.

TENIS: Los españoles Tomás Carbonell y Francisco Roig se clasificaron ayer para las semifinales del torneo internacional Ecología'92, que se disputa en Maceio, capital del Estado de Alagoas, en el noreste de Brasil.

Emilio Sánchez Vicario y Sergio Casal se impusieron a los italianos a Christian Brandi y Ugo Colombini por 6-7 (4-7), 6-0 y 7-6 (14-12) en los cuartos de final de dobles del torneo de tenis en pista cubierta de Milán.

ATLETISMO: Sandra Myers, la figura más relevante del atletismo español en 1991, correrá hoy en Zaragoza su primera carrera de 400 metros, la distancia en la que obtuvo el bronce mundialista en Tokio, con ocasión de los Campeonatos de España de atletismo en pista cubierta.

BOXEO: Alfonso Cavia "El Cubi" defiende hoy su título de campeón de España de los pesos superwelter ante el madrileño Alfonso Redondo en el Polideportivo Parquesur de Leganés.

Numerosos ejemplos testifican los destrozos causados por el vaciado indiscriminado del subsuelo

La excavadora mecánica "controla" el patrimonio arqueológico en Cuéllar (I)

Bajo este titular aparentemente fuerte, y desgraciadamente cierto, queremos llamar la atención e informar sobre una serie de actuaciones referentes al patrimonio arqueológico en el municipio de Cuéllar; su estado actual, pasado más reciente y perspectivas de futuro.

S. GUIJARRO

Cuéllar, habitado desde la Edad del Bronce (cerámica campaniforme del antiguo Estudio de Gramática), con un interesante asentamiento en la Edad del Hierro (necrópolis de las Hirijuelas o Erijuelas y poblado en la plaza del Castillo), tuvo un gran desarrollo urbano desde la Alta Edad Media que culminó con el establecimiento de la Casa de Alburquerque en el siglo XV.

Pasó la Edad Moderna y Contemporánea hasta nuestro siglo XX en un estado de conservación aceptable, con la dolorosa excepción de San Francisco, y en estos últimos años existe una contradictoria dualidad, restauración-destrucción, acelerada día a día cuyo final, nos tememos, será desastroso e irreparable.

Muchas preguntas nos hacemos los que, sin poder decisivo alguno, los denominamos "ciudadanos de a pie", recorreremos de esa manera el interior del casco antiguo de Cuéllar. Pero sobre todas ellas destacamos una: ¿Qué está pasando en Cuéllar? Vemos ruinas, solares, cables de todo tipo recorriendo escudos y fachadas, restauraciones más que polémicas, vaciados incontrolados...

LLAMADA DE URGENCIA

En este artículo nos detenemos en el tema de Arqueología no por más importante, sino porque suelen desaparecer sus restos con gran facilidad sin llamar tanto la atención como los edificios o construcciones. Nunca se ha removido tanto y en tantos puntos el subsuelo del interior de la villa y, por contra, no vemos a los arqueólogos trabajando a ese ritmo, pues haciéndolo con las herramientas que utilizan deberían estar trabajando noche y día para seguir a las excavadoras.

Durante los años 1986-89 parece que hubo presencia de arqueólogos en la mayoría de los solares que consideraron necesarios, ante la localización de restos o buscando intencionalmente los mismos. Pero hemos entrado en la última década del milenio con un abandono general.

A través del recorrido por una serie de solares, que en algunos casos fueron antiguas casas cuya destrucción sería muy discutible, se comprobará la razón de esta llamada de urgencia que



Silos destruidos en la calle San Julián.

S. GUIJARRO

realizamos desde las páginas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA.

SOLARES CON RESTOS INCONTROLADOS

Calle de los Hornos n.º 18-16. En esta finca han sido realizadas obras de acondicionamiento de unas viviendas y en sus escombros se encontraron restos de huesos humanos, entre otras cosas. En ningún momento se realizó excavación o inspección arqueológica y no creemos que su localización no fuese importante. La finca se encuentra junto a la iglesia de San Pedro documentada el año 1095, la más antigua de Cuéllar y hoy en deplorable estado.

Antiguo cine Alfonso. Las ruinas de este antiguo teatro-cine desaparecieron casi sin enterarnos y no parece que se encontrasen restos interesantes, pero no vimos tampoco ninguna excavación arqueológica. Tras la limpieza del solar, se apreciaban perfectamente unos hoyos realizados en la toba que los especialistas denominan silos y

que generalmente suelen estar ocupados por restos de cocina, cenizas, cerámicas, huesos, etc., de la última ocupación de los silos-basureros.

Este solar también se encuentra en una zona privilegiada, a los pies de la iglesia de San Esteban y próximo al antiguo Estudio de Gramática, donde aparecieron los restos de la cerámica campaniforme que retrasaron los asentamientos conocidos en Cuéllar en mil años.

Calle del Colegio n.º 24. Esta finca, frente al palacio de D. Pedro, monumento nacional, tiene una casa que ha sido rehabilitada. En su patio se construyó una piscina. Tampoco hubo seguimiento arqueológico, pero pudieron apreciarse algunos de estos silos con sólo asomarse a la obra.

Colegio de las Monjas. Muy recientemente ha sido derribado el edificio, dado el estado de ruina en que se encontraba, y hasta el momento no hay excavación a pesar de haberse descubierto cuatro arcos de ladrillo más antiguos que el colegio. La pala mecánica no se los llevó

por delante pero están sufriendo las inclemencias del tiempo y por si fuera poco aparcan coches sobre ellos.

Calle de San Julián n.º 25. En este solar, casa antigua con su portada trilobulada de sillería que esperamos sea colocada en la nueva edificación, ha sido vaciado el subsuelo y han aparecido al menos diez silos, tan evidentes en la fotografía que nos ahorramos cualquier comentario. Aquí tampoco ha habido excavación ni control arqueológico; la pala mecánica se ha encargado de ello.

Plaza del Mercado del Pan n.º 3. Este inmueble en ruinas, antigua fábrica de achicoria, convertido en solar y parece que el subsuelo no ha sido tocado. En este caso todavía estamos a tiempo, pero por los antecedentes que tenemos nos faltan esperanzas. Cualquier día aparecen las excavadoras "controlando" de nuevo nuestro patrimonio.

Calle de Los Hornos n.º 14. Este solar se encuentra junto al primero que hemos referido, cerca de la iglesia de San Pedro, limitado al sur por la muralla medieval. Cuando los arqueólo-

Pequeñas obras

Además de estas referencias puntuales dentro del casco antiguo, no podemos olvidarnos de otros restos encontrados fuera del recinto amurallado y que también debieron ser controlados: desmonte en la fábrica de sierra, nuevas construcciones en el barrio de Santa Clara y eras de las Hirijuelas. En todas estas obras se apreciaron huellas de silos en los desmontes o vaciados que demuestran la gran ocupación urbana que tuvo Cuéllar.

No conviene olvidar las "pequeñas obras" que habiendo obtenido permisos de obra menor convierten el suelo de las casas en un desmonte generalizado sin ningún control, aunque la finca esté en zona declarada de protección arqueológica. Un ejemplo: hace pocos años, en las Hirijuelas, junto a la necrópolis celtibérica, se arregló el interior de una vivienda y aparecieron vasijas cerámicas en hoyos que correspondían con tumbas de incineración. De esto se tuvo noticia proque el albañil tuvo la buena voluntad de entregárselas a un arqueólogo y éste las depositó en el Museo de Segovia.

gos han querido controlar el vaciado, la mayoría ya estaba acondicionado para una piscina; en uno de sus perfiles se apreciaban las huellas de dos silos dejados al descubierto por la excavadora.

Calle de los Herreros n.º 8 y 10. En los últimos días se ha demolido una casa que amenazaba ruina. Esta finca se encuentra junto al segundo recinto amurallado y cerca de la desaparecida puerta de Carchena. El nivel de desmonte se encuentra en el límite con la calle; si se excava un centímetro más de tierra desaparecerán con ella sus restos y nos conformaremos como hasta ahora, con ver en sus lados la marca de alguno de estos silos.



Enterramientos en la necrópolis musulmana.

S. GUIJARRO

Listas de éxitos

AFYVE

LP's, CASSETTES y
COMPACT DISC

1. "Greatest hits V2", (Queen), (EMI Odeon).
2. "Viviendo deprisa", (Alejandro Sanz), (Warner Music).
3. "Nevermind", (Nirvana), (BMG-Ariola).
4. "Sheperd moons", (Enya), (Warner Music).
5. "Noches de blanco satén", (Varios), (EMI).
6. "Dangerous", (Michael Jackson), (Epic).
7. "A contra luz", (Luz Casal), (Hispavox).
8. "Ser de agua", (Presuntos Implicados), (Warner Music).
9. "We can't dance", (Genesis), (Virgin-España).
10. "Odisea Veneziana", (Rondó Veneziano), (BMG-Ariola).

SINGLES Y MAXIS

1. "Black or White", (Michael Jackson), (Epic).
2. "Put a madre", (Terra Nan), (Blanco y Negro).
3. "Dalai Lama", (Mecano), (BMG-Ariola).
4. "James Brown", (L. A. Style), (Blanco y Negro).
5. "Get ready for", (2 Unlimited), (Blanco y Negro).
6. "Vacuo techno", (Techno City), (Ginger Music).
7. "Justified Ancient", (The K.L.F.), (Blanco y Negro).
8. "Everybody's free", (Rozalla), (Blanco y Negro).
9. "Colour of love", (Snap), (BMG-Ariola).
10. "Don't let me sun", (George Michael), (CBS Sony).

Comenzará en Europa a mediados de este año

Michael Jackson presentó su gira internacional "Dangerous"

El cantante "pop" Michael Jackson presentó en Nueva York su gira internacional "Dangerous", que comenzará en Europa a mediados de este año y le llevará a Latinoamérica en 1993.

Nueva York (Efe).— La gira, que incluirá además Australia, Japón y otros países asiáticos, tiene como objetivo promover el álbum "Dangerous", la última producción de Jackson y el primero que graba en cuatro años, del que ya se han vendido 10 millones de ejemplares en todo el mundo.

La gira, de la que Madrid es una de las etapas y cabe la posibilidad de que también lo sea Barcelona (nordeste español), aunque aún no está decidido, forma parte del acuerdo de patrocinio suscrito por la compañía de refrescos Pepsi Cola International y el propio Michael Jackson, que, según la empresa, es el mayor de la historia entre una corporación y un cantante.

"MONTONES DE DINERO"

En rueda de prensa ofrecida en Nueva York, Peter Kendall, vicepresidente de "marketing" de Pepsi Cola, no quiso dar detalles sobre la cuantía del contrato, aunque subrayó que se manejan "montones de dinero".

El acuerdo, que cubre un periodo de 18 meses, es el tercero que suscriben el cantante y la



Michael Jackson actuará en Madrid.

ARCHIVO

compañía, que anteriormente patrocinó sus giras "Bad" en 1988 y "Victory" en 1984.

Jackson, asimismo, protagonizará anuncios publicitarios de Pepsi Cola en una campaña para televisión, radio y prensa escrita, entre otros medios, dijo Kendall.

Por otra parte, Pepsi Cola entregó a Jackson un cheque por 100.000 dólares para la fundación que va a crear, "Heal the World" ("Curar el mundo"), destinada a ayudar a niños pobres en todo el planeta y para la que recaudará fondos durante la gira.

El cantante, que vestía vaqueros negros y una chaqueta de cuero del mismo color, así como un guante también negro, dijo

que quiere reunir 100 millones de dólares para la fundación de aquí a finales de 1993.

El anuncio del contrato entre la estrella "pop" norteamericana y Pepsi Cola se produjo al día siguiente de la salida del segundo vídeo, "Remember the time", destinado a promocionar su álbum "Dangerous".

El primero, titulado "Black or White" y estrenado en noviembre pasado, suscitó un escándalo por sus contenidos de sexo y elevadas dosis de violencia, que provocaron tantas protestas de telespectadores y padres que Jackson tuvo que pedir disculpas y atenuar el vídeo en ciertos aspectos.

Rocío Dúrcal, dispuesta a "reconquistar" España

Caracas (Efe).— La cantante española Rocío Dúrcal, de gran éxito en América Latina, se dispone a "reconquistar" su país en 1993 de la mano de su compatriota y compositor Manuel Alejandro, dijo a Efe la artista, que efectúa una gira por varias ciudades de Venezuela.

"Manuel Alejandro me prepara el nuevo disco con canciones escritas por él, especialmente para mí, con lo que entraré en una nueva fase de mi carrera, la de reconquistar a mi público español", indicó Rocío Dúrcal.

La cantante española acaba de iniciar sus representaciones en Caracas con tres galas de gran éxito, dos en el teatro Teresa Carreño y una en el hotel Caracas Hilton.

Dúrcal se definió como la "verdadera descubridora" de América, señalando que en todas las capitales de este continente sus canciones han sido verdaderos éxitos. La cantante comentó de manera positiva el hecho de que los españoles "estén descubriendo ahora a América", a través de artistas como el dominicano Juan Luis Guerra y su grupo "4:40", y las novelas venezolanas, como "Cristal", entre otras, que se han convertido en grandes acontecimientos en España. Sin embargo, aclaró que ella fue la primera en "descubrir" este continente, porque se atrevió a cantar sus canciones, sobre todo las mexicanas, antes que otro artista europeo.

Rocío Dúrcal insistió en que su trabajo con Manuel Alejandro es una de sus metas prioritarias del momento, por la calidad de las canciones del compositor español y porque está segura de que el disco tendrá gran acogida en España.

El Salón de la Fama del Rock de Nueva York reconoce el talento de Jimi Hendrix

Tarrasa (Free Lance Press).— El guitarrista Jimi Hendrix, el cantante folk Johnny Cash, Bobby Bland y los grupos Booker T. and The MG's, Isley Brothers, Yardbirds y Sam and Dave, así como el diseñador de la guitarra eléctrica Leo Fender, y el compositor Doc Pomus, entre otros, han entrado, en algún caso a título póstumo, en el importante Rock and Roll Hall of Fame (el Salón de la Fama del Rock and Roll) durante la ceremonia correspondiente a este año y que se ha celebrado recientemente en Nueva York.

Ante los más de 600 invitados a la ceremonia, entre los que figuraban artistas, productores, compositores y representantes de la industria discográfica, James Hendrix, padre del mítico guitarrista Jimi Hendrix, se emocionó al recibir en nombre de su desaparecido hijo la estatuilla que acompaña al honor de entrar en el Hall of Fame, algo así como el equivalente de la Academia de Hollywood.

En la ceremonia oficial, a Jimi Hendrix se le reconoció, textualmente, su papel innovador en la forma de tocar la guitarra eléctrica y su gran influencia dentro del género del rock and roll.

Respecto a los Yardbirds, el mítico grupo británico por el que pasaron guitarristas de la categoría de Eric Clapton, Jeff Beck y Jimmy Page, su entrada se debe a "sus composiciones de blues y a sus emocionantes espectáculos en el escenario".

Por su parte, Keith Richards, miembro de los Rolling Stones, grupo que ya entró en el Hall of Fame hace dos años, se encargó de rendir homenaje a Leo Fender, fallecido el pasado mes de marzo.

El Salón de la Fama correspondiente a este año acogió también a Elmore James, considerado "el artista más influyente del siglo en el apartado de blues" y al profesor Longhair, quien creó un estilo rítmico en las calles de Nueva Orleans.

El Hall of Fame comenzó a celebrarse hace ahora siete años para incorporar al mismo destacadas figuras de la música. Desde entonces ha reconocido el talento de numerosos artistas como Elvis Presley, Little Richard, Roy Orbison, Bob Dylan, Otis Redding, Stevie Wonder, y grupos como los Rolling Stones, The Temptations, Beatles y The Who, además del dúo Simon y Garfunkel.

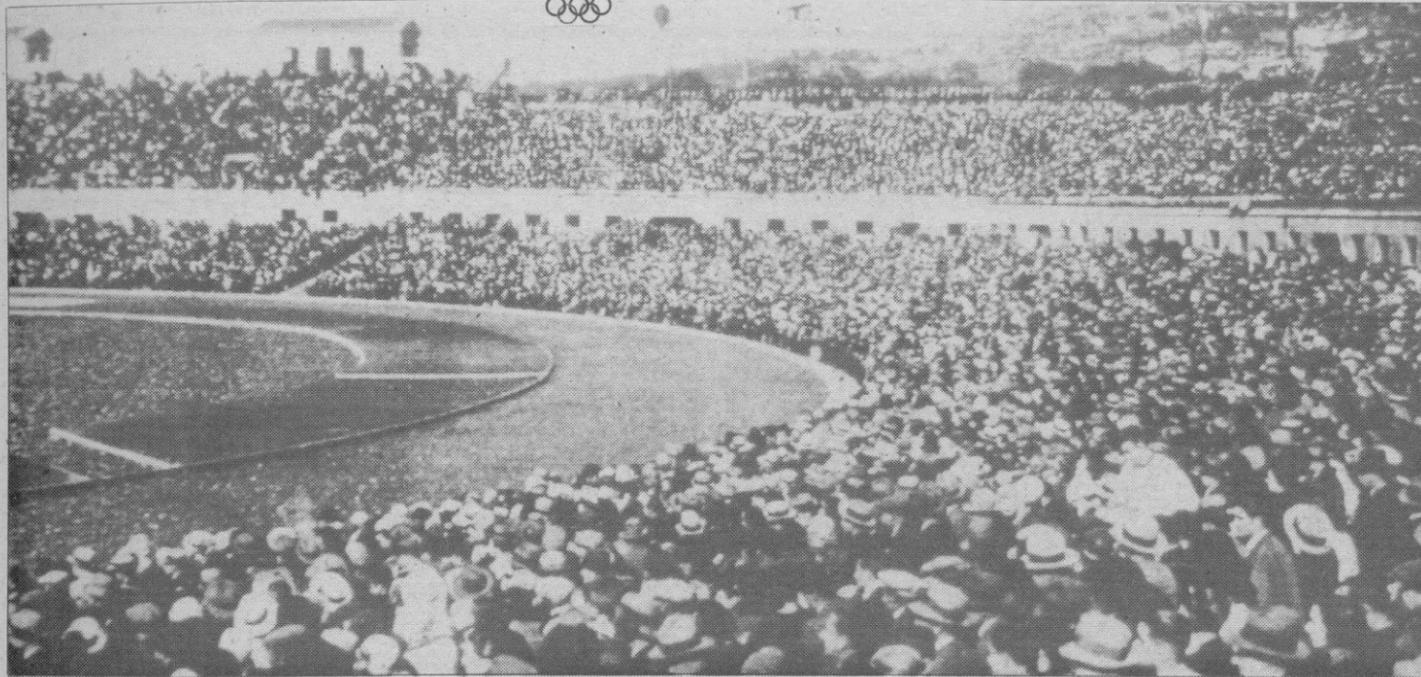


"LOS 40 PRINCIPALES".— Emilio Aragón, Ana Torroja y Alejandro Sanz fueron tres de los galardonados con los premios musicales que concede anualmente la cadena radiofónica "Los 40 principales" de la Ser y la revista El Gran Musical, en la gala celebrada en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid.

TELEFOTO EFE



BARCELONA'92



El Estadio Olímpico fue inaugurado en 1929.

ARCHIVO

El general ganó la carrera de carros en la Olimpiada 227

El barcelonés Lucius Minicius alcanzó el honor olímpico en el año 129 d.C.

Barcelona siempre ha tenido una gran vocación olímpica. Ya en el siglo II d.C., en la Olimpiada 227, un barcelonés inscribió su nombre en las históricas piedras del Santuario de Olimpia. Un friso recuerda allí que, en el año 129, Lucius Minicius Natalis Quadronius Verus, general romano nacido en Barcelona, alcanzó el honor olímpico al vencer en una carrera de carros. Lucius Minicius ofreció a su ciudad, Barcino, el primer triunfo olímpico.

Desde principios del presente siglo, Barcelona ha demostrado en diversas ocasiones su interés por acoger la organización de unos Juegos Olímpicos.

Lo intentó para los Juegos de 1924, de 1936, de 1940 y de 1972.

El mes de abril de 1920, en Amberes, Barcelona solicitó al COI, por vez primera, organizar unos Juegos Olímpicos, los de 1924. La candidatura de Barcelona fue muy bien acogida por todos los estamentos del máximo órgano rector del deporte olímpico, y por el presidente de la institución, el Barón de Coubertin. No obstante, el COI se decantó en última instancia por la candidatura de la capital francesa que finalmente organizaría, por segunda vez, unos Juegos Olímpicos.

BARCELONA CONSTRUYE SU ESTADIO

En 1931 Barcelona lo volvió a intentar, y a pesar de la excelente impresión que nuevamente causó el proyecto barcelonés, el COI esta vez se decidió por la opción que presentaba Berlín.

La presentación de la candidatura de Barcelona coincidió también con la crisis social y política en la que estaba sumida el país en los días previos a la proclamación de la República.

La reunión del COI, celebrada en Barcelona en 1931, en la que se había de proceder a la designación de la sede de los Juegos Olímpicos de 1936, no reunió quórum, debido a los conflictos que se vivían en la capital catalana. La votación se realizó por correo y Barcelona sólo obtuvo 16 votos, siendo nominada la ciudad de Berlín como sede de

los próximos Juegos Olímpicos. No obstante, este último intento dejó para Barcelona el Estadio de Montjuïc, construido en 1929 para la Exposición Internacional de Barcelona, pero ya con clara vocación olímpica.

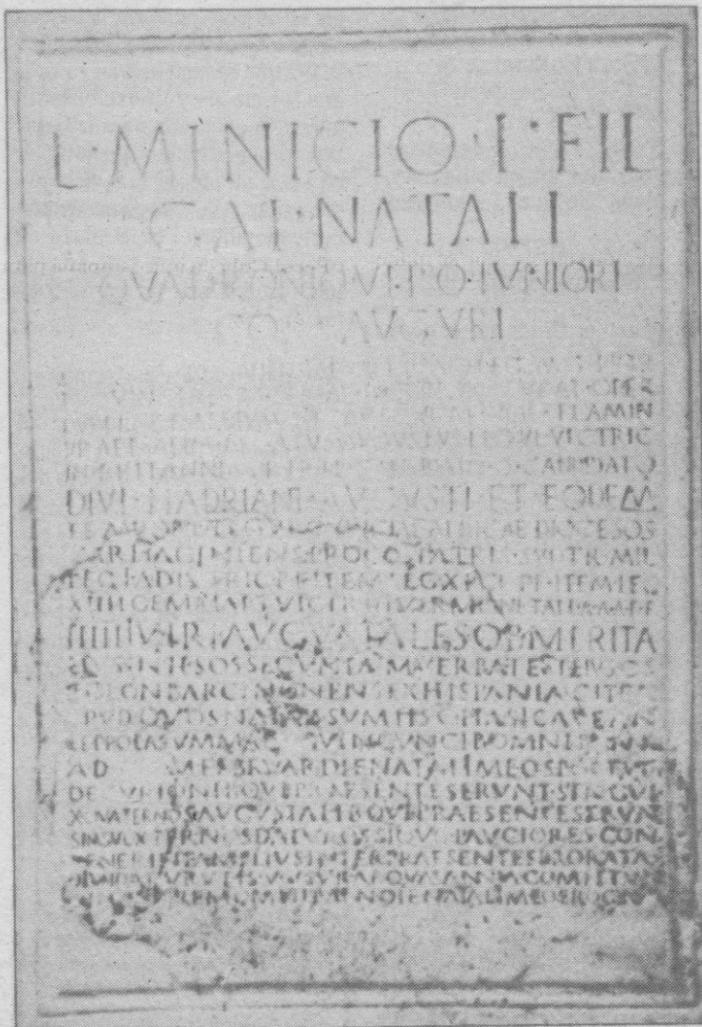
Antes de la celebración de la Olimpiada de Berlín, el COI se reunió para decidir la designación de la sede de los Juegos de 1940. Barcelona volvió a concursar nuevamente en esta ocasión, pero el Comité Olímpico Internacional se decidió por la candidatura de Tokyo, como sede olímpica para 1940. La situación de inestabilidad en que se hallaba España desaconsejó la elección de Barcelona para unos Juegos que no llegaron a celebrarse a causa del estallido de la Segunda Guerra Mundial.

Barcelona no volvió a pujar por la nominación olímpica hasta 1965 en que solicitó la organización de las Olimpiadas de 1972, aunque la situación política que vivía el país hizo que finalmente se otorgaran a Munich.

LA FRUSTRADA OLIMPIADA POPULAR

Tras la victoria en Alemania del partido nacional-socialista de Adolfo Hitler en las elecciones de 1933, una serie de organizaciones internacionales convocaron unas olimpiadas populares como alternativa a los Juegos que iban a celebrarse bajo el régimen del III Reich.

Estas olimpiadas populares, tenían que realizarse en Barcelona en julio de 1936, pero se suspendieron ante el inicio de la guerra civil, que también impidió la participación española en los Juegos de Berlín.



El friso que recuerda la gesta realizada por Lucius Minicius.

ARCHIVO

En enero de 1981, el entonces alcalde de Barcelona, Narcís Serra, anunció, en la cena de proclamación de los mejores deportistas españoles de 1980, al presidente del Comité Olímpico Internacional, Juan Antonio Samaranch, su deseo de ofrecer Barcelona como sede de los Juegos Olímpicos de 1992. Se trataba de la primera ciudad que solicitaba la organización de unos juegos, ocho años antes de la fecha prevista para el inicio de éstos.

Este aspecto sería muy valorado por los miembros del COI; las demás ciudades no presentaron su candidatura hasta después

de los Juegos Olímpicos de Los Angeles, de 1984.

APOYO UNANIME

El primer paso que realizó el Alcalde de Barcelona fue solicitar el patrocinio del Rey Juan Carlos I al proyecto de candidatura (mayo 1981).

En junio el pleno del Ayuntamiento de Barcelona apoyó, unánimemente, la iniciativa de la ciudad para albergar los Juegos Olímpicos de 1992.

En abril de 1982 se publicó, en cinco idiomas, el primer dossier del proyecto de candidatura bajo el título "Barcelona pretende", y cuatro meses más tarde se presentaba el informe previo.

PRIMER ESTUDIO

El primer estudio sobre las tareas necesarias para la obtención de los Juegos Olímpicos y sobre la primera etapa de la candidatura, no se presentó hasta finales de 1982. El "Proyecto Juegos Olímpicos, Barcelona 1992, primeras aproximaciones", respondía afirmativamente a todos los principios de base y era el punto de partida para la redacción de un anteproyecto de candidatura.

Para este trabajo fue necesario la colaboración de un equipo de especialistas, que planificaron la candidatura desde los puntos de vista financiero, urbanístico, tecnológico y deportivo.

AREAS OLIMPICAS

Este anteproyecto presentaba ya una de las características principales de la candidatura: el concepto de "las cuatro áreas olímpicas": Montjuïc, Vall d'Hebron, Diagonal y Parc de Mar. Proponía también un modelo de financiación mixto (cooperación entre los sectores público y privado) que, en líneas generales, se ha mantenido.

En noviembre de 1982, el alcalde de Barcelona y el director general de Deportes de la Generalitat de Cataluña presentaron en la sede del COI este primer proyecto, y pocos días después el presidente del Gobierno español, Felipe González, anunciaba al alcalde de Barcelona, Pasqual Maragall, el apoyo total de su Gabinete a la candidatura olímpica de Barcelona.

Tras la presentación del primer proyecto al COI, el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, y el alcalde de Barcelona firmaron el convenio de constitución del Consejo Rector de la Candidatura de Barcelona (enero de 1983). Asimismo, un mes más tarde se creaba la Oficina Olímpica.

En el verano de 1983 una delegación de la candidatura presentó al presidente del COI el Plan del Anillo Olímpico, y el Consejo Rector aprobó el Plan de Instalaciones de Montjuïc. A finales de año el Consejo Rector aprobaba y presentaba a los medios de comunicación el "Anteproyecto de la Candidatura de Barcelona'92".

FALLO DEL CONCURSO

A principios de 1984 se falló el concurso para la planificación del Anillo Olímpico de Montjuïc, a favor del equipo de arquitectos Correa-Milà-Buixadé-Margarit; la construcción del Palacio de Deportes se otorgó al arquitecto japonés Arata Isozaki; el Estadio a los equipos dirigidos por Federico Correa y Vittorio Gregotti, y la sede del Instituto Nacional de Educación Física a Ricardo Bofill.

Sábado
8
febrero

CALENDARIO

PARA MAÑANA
Domingo 9 de febrero.
Van 40 días; faltan 326.
Sol: De 8,17 a 18,42 horas.
PARA EL LUNES
Lunes 10 de febrero.
Van 41 días; faltan 325.

SANTORAL

Domingo. Santos: Apolonia, Alejandro y Nicéforo.
Lunes. Santos: Escolástica, Austreberta y Zótico.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: Segovia: Jiménez Cobaleda. Veldromo, 4.
Cantalejo: Salcedo Madero.
San Rafael: García Rodrigo. Capitán Pertguer, 19.
Mañana: Segovia: Rubio Ruano. Coca, 1.
Cantalejo: Salcedo Madero.
San Rafael: García Rodrigo. Capitán Pertguer, 19.

CINE

Sala Miró: Hoy: 7,30 y 10,30: "Dos duros sobre ruedas". Mañana: 5, 7,30 y 10,30: "Dos duros sobre ruedas"
Sala Zuloaga: Hoy: 7,45 y 10,45: "Asesinato en el callejón del lago Azul". Mañana: 5,15, "El pequeño Tate". 7,45 y 10,45: "Asesinato en el callejón del lago Azul"

BONO LOTO

Miércoles, 5

2	14	15	24	25	28	Com.13 Rein. 0
---	----	----	----	----	----	-------------------

Martes, 4

8	22	27	28	36	45	Com. 1 Rein. 0
---	----	----	----	----	----	-------------------

Lunes, 3

6	17	31	35	44	46	Com.42 Rein. 0
---	----	----	----	----	----	-------------------

Domingo, 2

3	12	17	25	37	42	Com.14 Rein. 0
---	----	----	----	----	----	-------------------

PRIMITIVA

Jueves, 6

5	8	32	42
45	Com. 36 Rein. 2	49	

Sábado, 1

10	12	17	40	43	46	Com.41 Rein. 3
----	----	----	----	----	----	-------------------

ONCE

Viernes, 7

89.290

Serie 028

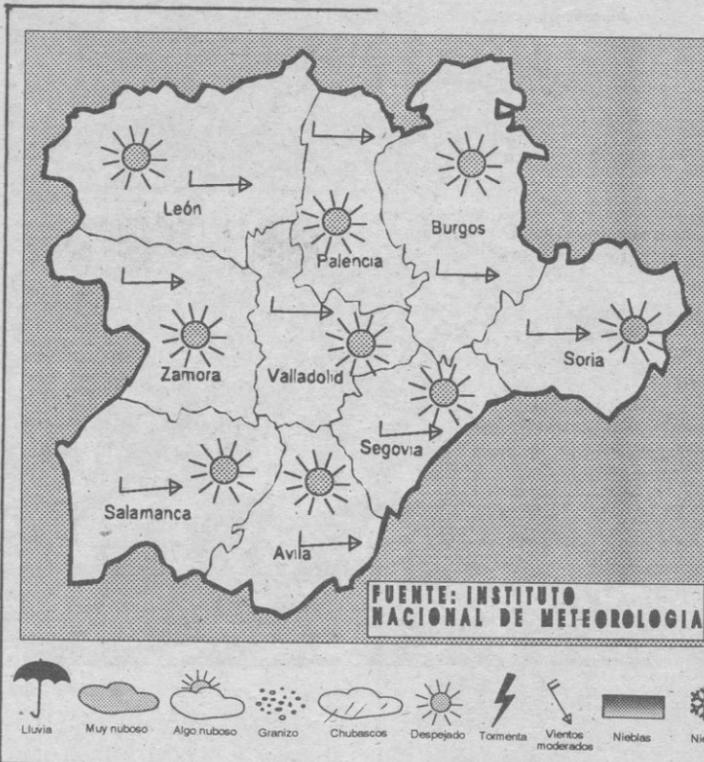
Jueves, 6
46.293

Miércoles, 5
74.843

Martes, 4
82.658

Lunes, 3
88.738

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM.MAX.	TEM. MIN.	P. LM ²
Valladolid	14,6	-3,2	
León	S.D.		
Zamora	14,4	-1,8	
Salamanca	14,0	-3,6	
Palencia	12,3	-4,0	
Burgos	17,4	-5,0	
Soria	17,4	-2,6	
Segovia	16,0	1,2	
Avila	16,2	-3,8	

NUBOSIDAD ABUNDANTE

Hoy cielos poco nubosos o despejados aumentando la nubosidad por la tarde por el Noroeste; temperaturas sin grandes cambios con máximas entre 12 y 17 grados y mínimas para la próxima madrugada entre 0 y -5 grados; vientos flojos variables.

Mañana cielos nubosos o muy nubosos, con posibilidad de precipitaciones débiles; temperaturas diurnas en descenso y nocturnas más altas; vientos flojos de componente Oeste.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Joaquín Collantes, esculturas. Hasta el 18 de febrero.

EN EL TORREON DE LOZOYA
(Obra Cultural de la Caja de Segovia)

Exposición V Centenario, Esteban Vicente y Gillian Ayres, óleos. Hasta el 1 de marzo.

EN EL INSTITUTO MARIANO QUINTANILLA

Fascinante Simetría, exposición científica de la Fundación "La Caixa". Hasta el 16 de febrero.

MUSICA

CONCIERTO A BENEFICIO DE MANOS UNIDAS

Hoy sábado, día 8, los alumnos del Conservatorio de Música de Segovia, darán un concierto a beneficio de la campaña contra el hambre en el mundo "Manos Unidas". Este concierto será a las 20 horas en el Casino de la Unión.

AVISOS

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

Ministerio de Educación y Ciencia.— Aquellos participantes en la convocatoria del Concurso General de Traslados 91/92 que deseen le sean valorados los cursos y titulaciones no alegados en su día para la habilitación en alguna especialidad, en los apartados e) y f), deberán presentar la documentación correspondiente, en el plazo de reclamación establecido para la lista provisional de participantes.

PROFESOR DE VIOLA

Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia.— Se comunica a todas las personas interesadas que se ha abierto convocatoria pública para sustituciones en el profesorado de música y artes escénicas, especialidad de viola.

Las instancias se encuentran en el Negociado de Información y el plazo de presentación finaliza el día 10 de febrero a las 14 horas.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

ONCE MUERTOS Y 36 HERIDOS POR LA EXPLOSION DE UNA BOMBA EN TANGER

Tánger.—Entre los viajeros que llegaron en el vapor correo de Gibraltar el pasado viernes figuraba un súbdito inglés portador de la valija diplomática inglesa. En el puerto le esperaba el español Sixto Silva, que le ayudaba en el transporte de la valija.

Ya desembarcado todo el pasaje, el funcionario inglés alquiló el taxi conducido por Mohamed-Ben-El-Hasen. Seguidamente se procedió a colocar las maletas en el coche, y en el preciso momento de dejar una de las maletas-valija en el automóvil se produjo una fuerte explosión. El humo invadió los alrededores, y por el suelo aparecieron esparcidos numerosos folletos de propaganda inglesa.

A consecuencia de la explosión ha habido que lamentar once muertos y 36 heridos. Entre los muertos se cuentan seis indígenas, uno de ellos el chófer, y cinco europeos, de los cuales tres son funcionarios del Consulado inglés y el español Sixto Silva.

El suceso ha producido gran efervescencia entre la población indígena, y las autoridades españolas proceden con la mayor rapidez y actividad para el esclarecimiento de lo ocurrido.

CONCURSOS

PREMIO PLANETA DE NOVELA

Para novelas en castellano, con extensión mínima de 200 páginas tamaño DIN-A4. La dotación es de 25 millones, y 6 para el finalista. La admisión de originales se cerrará el 30 del próximo mes de junio, debiéndose enviar a Editorial Planeta, c/ Córcega, 273-279. 08008, Barcelona, donde pueden solicitar las bases completas.

REZA

NUEVE AVEMARIAS

Durante nueve días Pide tres deseos, uno de negocios, y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán aunque no lo creas. C. G.

Autobuses Segovia-Valladolid-Segovia

SEGOVIA-CUELLAR-VALLADOLID

Servicio	Salidas de Segovia
Laborables	8,00
Diario	11,00
Laborables	13,30
Laborables	18,30
Domingos y festivos	19,00

SALIDA A CUELLAR

Laborables, excepto sábados	17,00
-----------------------------------	-------

VALLADOLID-CUELLAR-SEGOVIA

Servicio	Salidas de Segovia
Laborables	8,00
Domingos y festivos	9,00
Laborables	11,00
Laborables	13,30
Domingos y festivos	17,00
Laborables	18,30

SALIDA A CUELLAR

Laborables, excepto sábados	17,00
Laborables, excepto sábados	19,30

¿PUBLICIDAD EFICAZ? en

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Anuncios en **EL ADELANTADO**



San Agustín, 3
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORAS

OFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIAS

Representa en Madrid
ACCION 5
Teléfono 91-5339700

PERDIDAS

EXTRAVIADO pendiente de oro con piedras entre San Agustín y calle Real. Teléfono 442834, horas de comercio.

ALQUILERES

SE ALQUILA dúplex 3 habitaciones, sin muebles. Escultor Marinas. 77.000 pesetas. Teléfono 432285.

ALQUILO piso bajo para estudio, despacho, oficina, con calefacción. Teléfono 437533.

LOCAL comercial 40 m. Ezequiel González, 28. Teléfono 420246.

SE ALQUILA plaza de garaje en Ezequiel González (edificio San Roque). Teléfono 435831.

SE ALQUILAN naves de 200, 400 y 750 m², altura 4 metros, en Cantalejo. Teléfono 520216.

ALQUILO casa rehabilitada. 164 m². Ideal uso vivienda-oficina. Situación privilegiada. Ocasión. Teléfono 433001.

SE ALQUILA discoteca. Teléfonos 107015, 107660.

ENSEÑANZAS

CLASES latín. Teléfono 435743.

Academia CEASE

y **Academia COLON**

Inician de forma conjunta la preparación para la oposición del **Cuerpo de Auxiliares Técnicos de Informática**, el 11 de febrero

Información:

En cualquiera de las dos Academias, o en los teléfonos:

42 47 98
y 43 43 49

STUDIO 21. Comienzo en febrero, preparación próxima convocatoria, plazas Caja Segovia, Banca en general. ¡Soluciona tu futuro! Preparándote oposición. Oferta pública empleo 1992. Administrativos, auxiliares del Estado. Oficiales, auxiliares, agentes judiciales de Justicia. Plazas Insero. Gascos, 9. Teléfono 434010.

ACADEMIA PIRAMIDE: 800 plazas técnicos auxiliares de informática. Preparamos: C/ Fernán García, 1, 1.º (junto Acueducto). Teléfono 441566.

MECA-RAPID. Mecanografía. Cursos intensivos 28 horas. 200 pulsaciones por minuto.

MECA-RAPID. Taquigrafía, prácticas de oficina, gestión informática. Teléfono 444139.

MECA-RAPID. Especialistas en cursos audiovisuales intensivos. Ezequiel González, 30. Mahonías.

GANADOS

CHOTOS para cebo de charolés. Ocho vendo. Teléfono 434590.

VENDO vacas terreras (prueba). Teléfono 471244.

COMPRAS

COMPRARIA finca proximidades de Segovia. Pago al contado. Teléfono 435709.

TRABAJO

SE NECESITA ayudante de camarero para restaurante. Teléfono 428021.

NECESITO aprendiz de 16 años para bar. Teléfono 434807 (de 2 a 5).

SE NECESITA dependiente y extra fines de semana. Bar San Remo. Segovia.

SE NECESITA dependiente. Teléfono 442281.

SE NECESITA dependiente y aprendiz. Teléfono 424396.

SE NECESITA señora o señorita para cocina. Las Tres BBB, Segovia.

SE NECESITA aprendiz de camarero. Domingos libres. Mesón de Patricia. Teléfono 430664.

SE NECESITA camarero/a. Teléfono 431466.

SE NECESITAN oficiales de primera albañiles. Teléfono 442260.

SE NECESITA batería para conjunto de música de baile. Teléfono 181135 (desde 9 noche).

SE NECESITA chica para cuidar niño y llevar casa. Teléfono 443099 (desde 8 noche).

FABRICA de muebles y artículos de regalo nivel medio alto. Solicita agente libre para la zona, preferiblemente introducido en el sector. Interesados dirigirse por escrito a: TEKNOVA S.A. Balbona 32, Bobes Siero, Asturias. (98) 5794429.

SE NECESITA vendedor para tienda de automóviles. Buena presencia; preferible experiencia. Teléfono 420610 (noches).

TRASPASOS

TRASPASO bar-restaurant con hostel-pensión de 8 habitaciones. Ocasión única. 16.000.000 y renta 10.100 pesetas/mes. Contrato indefinido. Teléfono 440312, horas oficina.

TRASPASO magnífico local 115 m². Completamente instalado. Calle muy comercial a 100 metros del Acueducto. Precio: 8.500.000 pesetas. Renta: 32.000 pesetas; contrato indefinido. Teléfono 433001.

RESTAURANTE César, junto al Acueducto. Teléfono 428101.

TRASPASO bar-mesón en La Granja, en funcionamiento. Teléfono 470721.

VARIOS

ZENCONT: Contabilidades, gestión de empresas, contratación laboral. Teléfono 432128 (tardes).

DETECTIVES Libra. ¿Duda, sospecha? Llámenos prematrimoniales, vigilancias todas, búsquedas, España, extranjero. 5939600.

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

RELAX, Canarias y amigas jovencitas. Mínimo 10.000 ptas. Privado. Villalba. Teléfono 91/8514031.

RELAX, Carretera Coruña, mansión, sauna-bar, parking propio. 15 señoritas jóvenes, 24 horas. Teléfono 91/6374652.

VEHICULOS

AUTO ERESMA. Vehículos de auténtica ocasión. Algunos ejemplos en stock: Renault 21, 5 Turbo y GTL. Ford Orion 1.600 Ghia, Scort, Fiesta Diesel y gasolina. Opel Corsa 1.200 y 1.300. Seat Málaga GL 1.500, Panda. Fiat Uno IE. Citroën Visa, BX 16 TRS. Peugeot 309. Mercedes 230 C... Visítenos. Disponemos de una amplia gama de modelos. Obispo Quesada, 20. Teléfono 422700.

VENDO Seat Málaga. Extras, bien cuidado, siempre en garaje. Teléfono 437194.

VEHICULOS importación. Motor Castilla-Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

CAMION MAN mod. 15192 con furgón isoterma, año 86. PEGASO 4 ejes mod. 3188, con bañera. TRACTORA DAF, 285 HP. SUZUKI Vitara, un año, con elevadora eléctrica, dirección asistida, cierre centralizado. J. L. Horcajo, S.A. Teléfono 432261.

INMOBILIARIAS



TOVAR: Traspasa bar junto José Zorrilla, imposible atender. Rentabilidad asegurada.

TOVAR: Traspasa local plaza Los Huertos. 70 metros. 10 años.

TOVAR: Traspasa local plaza Carrasco, superficie 370 metros, 2 plantas.

TOVAR: Alquila local José Zorrilla, superficie 320 metros, 2 plantas.

TOVAR: Vende-alquila local calle Cantueso, 800 metros, posible división.

TOVAR: Traspaso local junto Fernández Ladreda. 90 m². Renta 20.000.

TOVAR: Vende piso Obispo Quesada. 4 dormitorios. Garaje, trastero. Construcción.

TOVAR: Vende apartamento zona San Millán. 2 dormitorios, planta tercera.

TOVAR: Vende 2 pisos, 3, 4 dormitorios, junto Plaza Mayor.

TOVAR: Vende San Ildefonso. 1 y 3 dormitorios. Gastos individuales.

TOVAR: Vende piso San Francisco. Rehabilitar. 200 metros más buhardilla.

43.59.50 ☎ 43.54.61



EZEQUIEL GONZALEZ, 6

FINCAS NOVO: Vende local acondicionado 60 m². Edificio nueva construcción. C/ Gascos.

FINCAS NOVO: Vende viviendas unifamiliares, en Palazuelos, distintas superficies, grandes terrazas. Entrada mínima.

FINCAS NOVO: Alquila local acondicionado, 35 m², para oficina. Junto enlosado Catedral.

FINCAS NOVO: Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Severo Ochoa, 6, bajo. Teléfono 441729.

VENTAS

OCASION. Vendo magnífico piso, todo exterior, seminuevo, zona San Millán. 255 metros. 5 dormitorios, 3 baños, gran salón, cocina y ofiss. Cocina amueblada. Plaza de garaje grande. Teléfono 440312.

SE VENDE parcela 5.900 m². Polígono Hontoria. Teléfono 436695.

APARTAMENTO a estrenar, con aparcamiento, céntrico. Teléfono 91/2485885.

COMPRESORES ABC. Reparación y venta. Rodamientos Ferber. Teléfono 426861.

EN PALAZUELOS se venden viviendas unifamiliares de 3 y 4 dormitorios. Teléfono 470721.

EN LA GRANJA, venta de áticos y pisos de 1, 2, 3 y 4 dormitorios. Teléfono 470721.

VENDO cobertura de riego de cierre hermético. Teléfono 436839.

PARTICULAR vende local comercial 260 m², barrio San Lorenzo. Teléfono 431218.

VENDO piso Parque Robledo. 100 m². 3 dormitorios. Seminuevo. Mejoras. Amplio garaje. Sólo 8.000.000. Facilidades. Teléfono 440312.

PLAZA de garaje. Gascos, 17. Teléfono 442582 (de 11 a 13).

Vendo NEGOCIO en VALLADOLID

5.000.000. O busco socio (3.000.000), por no poder atender, de reparación invisible de pieles y renovación de prendas, muy propio para mujer o pareja. Pudiendo llevarse y ampliar desde cualquier zona.

MUY RENTABLE
Teléfono 911/42 04 91, noches

Jesús del Ser y Cía, S.A.

MADERAS PARA CARPINTERIA Y EBANISTERIA

Rodapiés ❖ Frisos
Tarimas en pino Melix viejo, Teka roble americano y pino Melix nuevo

Polígono Industrial.
C/ Guadarrama, 120
Tel. 42 90 40 - SEGOVIA

DEPOSITO

AZULEJOS PAVIMENTOS



Precios de fábrica
P. El Cerro, Peñalara, 32 44.28.68

LOS LINARES

Conjunto Residencial en San Cristóbal
Viviendas y Chalets Adosados
Piscina, zonas verdes y amplias vistas.

— desde 6.800.000 ptas. —

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO
INFORMA Y VENDE **MI** C/ Ezequiel González, 6.
SEGOVIA. Telf. 43 59 50

URBANIZACION

HABITAT
Telf.: 43.30.10

RESIDENCIAL
"SAN CRISTOBAL"
ULTIMOS
● Apartamentos ● Locales
● Garajes ● Locales
¡Apresúrese!
Visítenos en obras todos los días y los domingos de 11 a 6

HABITAT
Telf.: 43.30.10

RESIDENCIAL
"SAN CRISTOBAL"
— Ultimos apartamentos
— Más de 200 viviendas vendidas
— Desde 55.000 ptas. al mes
— Estudiaremos una financiación a su medida.
Visítenos en obras todos los días, incluido sábado y domingo

HABITAT
Telf.: 43.30.10

RESIDENCIAL
"SAN CRISTOBAL"
Por la cuota de un alquiler, su vivienda en propiedad desde 55.000 ptas. al mes
Visítenos en obras todos los días y los domingos de 11 a 6

RAMSES



Letras desordenadas

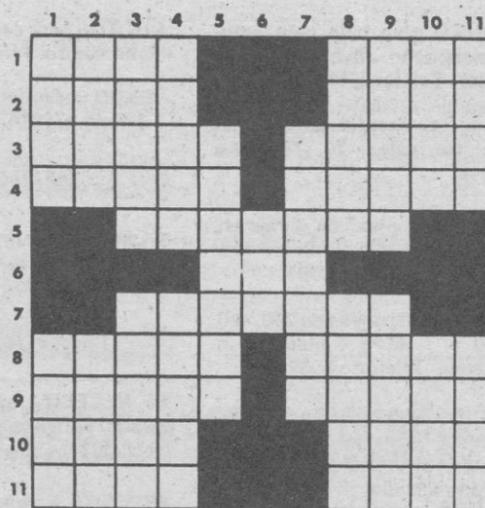
(Buscar el nombre de 10 plantas de jardín)

X A R A Z U N A L I Z A R V O
 A G I S A J O L M E N D I T O
 A P E N S A M I E N T O N V E
 A V A R I C O Ñ L I L N A F E
 L I C T A I S I N E O D I R A
 T O A Z U N P I T A J I R D O
 N A C E L T I A P I R E L T A
 K A L L E O D O C A R G O U Z
 B O T G A Ñ A S E I N O M L O
 R I Z O S V A R I C O L L I N
 P R I M A V E R A R I N A P O
 C H E J O B A L B A H A C A R
 F O G L A D I O L O N A Z N O
 H A M A C A B O L D A H A L I

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1. Isla de las Antillas. Descorro. 2. Al revés, pieza de madera terminada en ángulo diedro muy agudo. Especie de maleta. 3. Al revés, rodar. De escasa estatura (Femenino y Pl.). 4. Se atreviese. Tuéstalo. 5. Agitar violentamente una cosa a una y otra parte. 6. Enlacé. 7. Variedad de esmeralda (Pl). 8. Descorreis. Avariento. 9. Cruel. Marca. 10. Al revés, mujer nacida en Madrid. Tira, atrae. 11. Canción de cuna. Agarradero (Pl).

VERTICALES.— 1. Querido. Deseo. 2. Materia córnea que crece en las extremidades de los dedos (Pl). Cada uno de los postes de madera o hierro que sirven para amarrar los cables del ancla cuando se fondea la nave. 3. Documento pontificio en materia de fé o de interés general, autorizado con el sello de su nombre (Pl). Maltratan, molestan. 4. Delata. Al revés, ponga agria alguna cosa. 5. Acción y



efecto de recurrir. 6. Enlacé. 7. Paleta de metal para mover el brasero (Pl). 8. Famosa familia y dinastía musulmana. Hembra del carnero. 9. Descender. Intención rencorosa y cruel (Pl). 10. Letras de "frugal". Sin pelo (Femenino). 11. Al revés, capital europea. Onda (Pl).

Siete errores

Al copiar el dibujo, el dibujante cometió siete errores. ¿Sería Vd. capaz de descubrirlos?



HOROSCOPO

ARIES.— SALUD: Perfecta. TRABAJO: Siga al pie de la letra el plan que se ha marcado y no busque excusas para no cumplirlo. AMOR: Venza sus celos y no actúe como un chiquillo.
TAURO.— SALUD: Buena. TRABAJO: No se sienta deprimido si las cosas no marchan como se esperaba. AMOR: Sea más comprensivo.
GEMINIS.— SALUD: Dolores de tipo articulario. TRABAJO: Su intuición le indicará el mejor modo de salir del lío en que se ha metido. AMOR: Un imprevisto le obligará a modificar ligeramente sus planes.
CANCER.— SALUD: Excelente. TRABAJO: Sea más realista y no vea las cosas de forma tan apasionada. AMOR: Confíe plenamente en el ser amado.
LEO.— SALUD: Procure acostarse más temprano. TRABAJO: Venza su pereza y póngase al día cuanto antes. AMOR: Horas felices junto al ser amado.
VIRGO.— SALUD: Excelente. TRABAJO: Sorpresa agradable. AMOR: Encuentro desconcertante.
LIBRA.— SALUD: Molestia de garganta. TRABAJO: No conseguirá concentrarse en la forma que debiera. AMOR: Si no obra con sumo cuidado, la ruptura será inminente.
ESCORPIO.— SALUD: Muy buena. TRABAJO: La atmósfera tensa le impedirá trabajar adecuadamente. AMOR: Buena racha en el plano amoroso.
SAGITARIO.— SALUD: Buena. TRABAJO: No sea impaciente! Sus planes a largo plazo serán fructíferos. AMOR: No se muestre tan apasionado.
CAPRICORNIO.— SALUD: Dolor de riñones. TRABAJO: La suerte no le sonreirá hoy en el plano económico. AMOR: Sus prejuicios son absurdos y le impiden ser feliz.
ACUARIO.— SALUD: Buena. TRABAJO: Pida consejo para resolver el problema que le preocupa. AMOR: Cuidado con los celos.
PISCIS.— SALUD: No cometa abusos de ningún tipo. TRABAJO: Demore los asuntos relativos al dinero. AMOR: Olvide esas pequeñas diferencias y no se atormente por algo que no vale la pena.
LOS NIÑOS NACIDOS HOY
 Poseerán gran imaginación; serán ambiciosos y seguros de si mismos y tendrán suerte en lo relativo al dinero.

PROBLEMA NUMERICO

Las letras de la P a la Z representan los números del 0 al 9, aunque no necesariamente en dicho orden. Sumando los números que representan las letras de cada columna horizontal y verticalmente, habrán de obtenerse las sumas que aparecen al final de las mismas. Para orientación del lector se dan los valores atribuidos a dos de las letras.

T	V	U	S	Q	=	19
R	Y	P	Z	S	=	22
Y	X	S	R	U	=	25
P	R	Y	X	V	=	23
Y	P	R	T	T	=	18

22 23 18 25 19 = 107

Letras clave: Y = 8; R = 2

PROBLEMA NUMERICO

SOLUCION: Pelo, goma, flor, pinza, mantel, vestido, flor.

SETE ERRORES

H A M A C A B O L D A H A L I
 F O G L A D I O L O N A Z N O
 C H E J O B A L B A H A C A R
 P R I M A V E R A R I N A P O
 R I Z O S V A R I C O L L I N
 B O T G A Ñ A S E I N O M L O
 K A L L E O D O C A R G O U Z
 N A C E L T I A P I R E L T A
 T O A Z U N P I T A J I R D O
 L I C T A I S I N E O D I R A
 A V A R I C O Ñ L I L N A F E
 A P E N S A M I E N T O N V E
 A G I S A J O L M E N D I T O
 X A R A Z U N A L I Z A R V O

LETRAS DESORDENADAS

HORIZONTALES.— 1. Cuba. Abro. 2. año. 3. ratur. 4. Bajas. 5. Sacudir. 6. Unt. 7. Berlios. 8. Abrís. 9. Fiero. Se-
VERTICALES.— 1. Caro. Afán. 2. Unas. Bita. 3. Bulas. Bream. 4. Acu-
 sa. 5. Recurso. 6. Unt. 7. Badi-
 las. 8. Abast. Oveja. 9. Bajar. 10. Rual. Rata. 11. olso. Ollas.

SOLUCIONES CRUCIGRAMA

TVE 1

- 15,00.- TELEDIARIO 1
- 15,35.- ALFRED J. KWAK
- 16,00.- SESION DE TARDE Y AVENTURA
"Aníbal" (1959 - 103')
El guerrero Aníbal cruza los Alpes en busca de la hermosa hija de un senador romano.
- 17,50.- CLUB DISNEY
- 19,35.- AMIGOS OLIMPICOS
- 20,30.- TELEDIARIO 2
- 21,05.- INFORME SEMANAL
- 22,00.- SABADO CINE
Incluye dos largometrajes:
22,05.- "Profesion: el especialista" (1979)
Cameron, perseguido por la Policía, se esconde entre el público que presencia el rodaje de una película sobre la Primera Guerra Mundial.
AVANCE TELEDIARIO
- 00,30.- "Mister X" (1967 - 88')
Verónica muere asesinada tras descubrir los manejos de unos traficantes de drogas. Su cadáver presenta en la frente una "X" en rojo.
- 02,05.- EN ESCENA
- 03,05.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

- 07,45.- CARTA DE AJUSTE
- 07,59.- APERTURA
- 08,00.- INFORME SEMANAL
- 09,00.- TIEMPO DE CREER
- 09,15.- CONCIERTO
TVE CON MOZART
- 10,00.- EL DIA DEL SEÑOR - SANTA MISA
- 11,00.- PUEBLO DE DIOS
- 11,30.- CAMPO Y MAR
- 12,00.- PARLAMENTO
- 12,30.- UN, DOS, TRES..
- 14,30.- LOS TINY TOONS DE SPIELBERG
- 15,00.- TELEDIARIO - 1
- 15,35.- EL RETORNO DE D'ARTACAN
- 16,00.- SESION DE TARDE
"El fantasma del Lago del Ciprés"
Un muchacho de 15 años que persigue a una pantera negra, se pierde en la region del Gran Lago del Ciprés.
- 17,40.- EL TIEMPO ES ORO
- 18,35.- JUEGO DE NIÑOS
- 19,05.- UN MUNDO DIFERENTE
- 19,30.- JUGUEMOS AL TRIVIAL
- 20,30.- TELEDIARIO - 2
- 21,05.- JUZGADO DE GUARDIA
- 21,30.- DOMINGO CINE
"Cafe, coca y puro"
Unos terroristas disparan contra un general. En el atentado, el militar resulta ileso, pero muere una señora....
- 23,25.- LOS AÑOS VIVIDOS
- 00,05.- AVANCE TELEDIARIO
- 00,10.- JUEGOS OLIMPICOS INVIERNO.
ALBERTVILLE 92. Resumen.
- 00,20.- ARTE Y ARTISTAS
- 00,50.- ROCKOPOP
- 01,40.- DESPEDIDA Y CIERRE

LA 2

- 15,00.- RAPIDO
- 15,30.- PONTE LAS PILAS
- 16,25.- REDACCION DE LA 2
- 16,30.- NBA
- 17,00.- JUEGOS OLIMPICOS DE INVIERNO
- 18,50.- CICLISMO. RUTA DEL SOL
- 19,00.- ATLETISMO
- 19,45.- REDACCION DE LA 2
- 20,00.- (Comunidades con TV autonómica)
SALA 2
"El luchador" (93')
- 20,00.- (Comunidades sin TV autonómica)
FUTBOL
F.C. Barcelona - Sevilla C.F.
- 21,50.- (Todas las comunidades)
VEN AL PARALELO
- 23,05.- PLAYA DE CHINA
- 00,00.- GLASNOST
- 00,30.- VELA
- 01,00.- BALONCESTO NBA

Mañana

- 07,59.- APERTURA
- 08,00.- PONTE LAS PILAS
- 08,30.- VIA OLIMPICA
- 09,00.- DIBUJA-2
- 10,20.- CINE PARA TODOS
"El último caballo de batalla"
- 12,00.- REDACCION DE LA 2
- 12,05.- DOMINGO DEPORTE
- 15,00.- BARCELONA OLIMPICA

- 15,30.- CINE PARAISO PRESENTA (I)
"Mayor Barbara" (1941 - 115'50")
Barbara, hija del más importante fabricante de cañones de todo el Imperio Británico, ostenta la graduación de "Mayor" en el Ejército de Salvación.
- 17,30.- REDACCION DE LA 2
- 17,35.- DIAS DE CINE
- 18,05.- CINE PARAISO PRESENTA (II)
"Un genio anda suelto" (1958 - Guilley, pintor moderno que vive en una barcaza a orillas del Támesis, acaba de salir de la cárcel, en donde se hallaba por haber amenazado a un coleccionista que le debe algún dinero por la venta de unos cuadros.

- 19,40.- REDACCION DE LA 2
- 19,55.- FRECUENCIA PIRATA
- 21,30.- BALONCESTO. NBA EN DIRECTO
ALL START GAME
Este - Oeste
EN EL DESCANSO SE OFRECE UN RESUMEN DE CICLISMO RUTA DEL SOL.
- 00,00.- ESTUDIO ESTADIO
- 00,50.- OFF CINEMA
"Puente de Varsovia" (1989 - 85')
Un escritor de cierto renombre acaba de consolidar su prestigio con un importante premio otorgado a su novela "Puente de Varsovia".
- 01,15.- AREA RESERVADA
- 02,15.- BUSCARSE LA VIDA EN MADRID

TELEMADRID

- 15,00.- EL CAPITAN PLANETA
- 15,30.- EN DIRECTO, LIGA INGLESA
- 17,45.- PANTALLA DE SABADO
"La prometida"
- 19,35.- FUTBOL
F.C. Barcelona - Sevilla
- 22,00.- TELENOTICIAS
- 22,15.- ENTRE AMIGOS
- 00,15.- CINE DE MADRUGADA
"Arroz amargo"
- 02,00.- CAGNEY Y LACEY
- 03,00.- FIN DE EMISION
- Mañana**
- 08,50.- CARTA DE SINTONIA
- 09,20.- CONCIERTO
- 10,20.- FUTBOL ALEMAN
- 11,45.- DINOSAUCERS
- 12,15.- LOS BOBOS
- 12,40.- LOS EWOKS
- 13,05.- MATINAL DEL DOMINGO
"Jack y la bruja"
- 14,30.- TELENOTICIAS
- 14,55.- EL TIEMPO
- 15,00.- LAS TORTUGAS NINJA
- 15,30.- OLE TUS VIDEOS
- 16,30.- HISTORIAS DE HOLLYWOOD
- 17,30.- AL CONTRAATAQUE
- 19,45.- PANTALLA DE DOMINGO
"El trueno azul"
- 21,35.- TELENOTICIAS
- 22,50.- GOL A GOL
- 23,50.- JUSTICIA PARA TODOS
- 23,50.- CINE DE MADRUGADA
"El coleccionista"
- 01,50.- CAGNEY Y LACEY
- 02,50.- FIN DE EMISION

ANTENA 3

- 15,00.- NOTICIAS
- 15,30.- EL PROGRAMA DE HERMIDA
- 18,00.- TELETIENDA
- 18,10.- POLVO DE ESTRELLAS II
"Al borde del río"
- 20,00.- NOTICIAS
- 20,03.- CHICAS CON CLASE
- 20,30.- NOTICIAS
- 21,00.- 3 DE A3
- 22,00.- NOTICIAS
- 22,03.- POLVO DE ESTRELLAS III
CICLO DE CINE NEGRO
"El sueño eterno"
- 00,00.- POLVO DE ESTRELLAS IV
GRANDES REALIZADORES DEL CINE ESPAÑOL
"Cria cuervos"
- 01,30.- POLVO DE ESTRELLAS V
"La mujer de papel"
- 03,00.- EL PROGRAMA DE HERMIDA

Mañana

- 06,00.- OH VIDEO
- 06,30.- CENTIMETROS CUBICOS
- 07,15.- 3 DE A3
- 08,03.- EL GORDO
- 09,30.- LA GUARDERIA DEL DOMINGO
- 11,00.- FUTBOL SALA
- 12,30.- FUTBOL AMERICANO
- 14,30.- PEYTON PLACE

- 15,00.- NOTICIAS
- 15,30.- EL PROGRAMA DE HERMIDA
- 18,00.- POLVO DE ESTRELLAS I
"La conquista del oeste" (Serie)
- 20,00.- NOTICIAS
- 20,03.- LA FAMILIA NEWTON
- 20,30.- NOTICIAS
- 21,00.- EL GORDO
- 22,30.- NOTICIAS
- 22,35.- NOCHE DE LOBOS
"Embryo" (1976 - 104'), (Color)
- 00,15.- NOTICIAS DEL DEPORTE
- 00,45.- EL PROGRAMA DE HERMIDA
- 03,00.- CIERRE DE EMISION

TELESEGOVIA

SABADO

- 11,00.- INFORMATIVO
Presentan: Carmen González y Susana Cañas.
- 11,30.- UN RATO MONGUI
Presenta: Estrella Torres.
- 13,30.- INFORMATIVO
Presentan: Carmen González y Susana Cañas.

TELE 5

- 15,00.- BATMAN
- 15,30.- CINE FIESTA
"El loco, loco asalto a un banco"
- 17,15.- BELLEZAS EN LA NIEVE
- 18,45.- TELEBELLEZAS
- 20,15.- VIVAN LOS NOVIOS
- 21,00.- MANUELA
- 22,00.- HUMOR CINCO ESTRELLAS
- 00,00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 00,40.- PRESSING BOXEO
- 01,40.- VIP NOCHE
- 03,00.- CIERRE DE EMISION

Mañana

- 07,20.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 08,00.- SUPERGUAY DEL DOMINGO
- 10,30.- PRESSING CATCH
- 11,00.- ARCO IRIS
- 11,30.- LA QUINTA MARCHA MAGAZINE
- 12,00.- EL SHERIFF CHIFLADO
- 13,05.- HELICOPTERO
- 14,00.- ¡QUE GENTE TAN DIVERTIDA!
- 15,00.- HUMOR AMARILLO
- 15,30.- CINE FIESTA
"Soy o no soy". USA 1984, 96'
- 17,25.- QUE GENTE TAN DIVERTIDA
- 17,50.- TUTTI FRUTTI (rep.)
- 19,05.- JOHNNY Y SUS AMIGOS
- 19,30.- MISTERIO PARA TRES
- 20,20.- VIVAN LOS NOVIOS
- 21,00.- SENSACION DE VIVIR
- 22,00.- VIP NOCHE
- 00,15.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 01,00.- COLOMBO

CANAL +

- 15,00.- RUGBY: TORNEO 5 NACIONES
- 16,30.- CINE:
"Arma letal"
- 18,20.- TELESERIE:
"Eerie Indiana"
- 18,44.- ESPECIAL INFANTIL
- 20,00.- AVANCE. REDACCION
- 20,05.- TELESERIE:
20,30.- PRIMER PLANO
- 21,00.- LO + PLUS
- 21,32.- REDACCION NOTICIAS
- 22,00.- ESTRENO CANAL +:
"El milagro de Ryan"
- 23,44.- CINE:
"Tess"
- 02,28.- INSIDE OUT
- 02,38.- CINE:
- 04,49.- CINE:
- 06,45.- CINE:

Mañana

- 08,00.- LOS 40 PRINCIPALES
- 08,50.- DIBUJOS ANIMADOS
- 09,20.- DIBUJOS ANIMADOS
- 10,00.- CINE
"Dentro del laberinto"
- 11,37.- DOCUMENTAL NATURALEZA
- 12,08.- ESPECIAL INFANTIL
- 13,00.- EL GRAN MUSICAL
- 14,00.- REDACCION. NOTICIAS
- 14,05.- DIBUJOS ANIMADOS
- 14,30.- ESPECIAL INFORMATIVO.
- 14,55.- FUTBOL ITALIANO (COD)
- 17,00.- CINE (COD).
- 18,25.- PREVIO FUTBOL
- 19,00.- FUTBOL
- 21,05.- GOLES ITALIANOS
- 21,30.- INFORMACION METEOROLOGICA
- 21,32.- REDACCION NOCHE
- 22,00.- PROGRAMA DOBLE: ESTRENO CANAL+
- 23,23.- CINE
- 00,30.- EL TERCER TIEMPO
- 00,50.- CINE
"Accion Jackson"

TVE 1

Tras cinco años en pantalla, finaliza "El tiempo es oro"

Barcelona.—El programa concursó "El tiempo es oro", que presenta Constantino Romero, concluirá el próximo 1 de marzo tras casi cinco años de emisión ininterrumpida en la programación de TVE.

En este tiempo han participado en los más de 200 programas 116 concursantes, que no repitieron ningún tema de especialización y obtuvieron por sus aciertos cerca de 400 millones de pesetas. El actor y presentador Constantino Romero efectuó desde el 14 de abril de 1987, fecha del inicio del concurso, 6.680 preguntas dentro

de la sección "Su tema", 8.503 en "Nuestros temas", 1.970 en "El gran minuto" y 740 superpreguntas.

En los cinco años de emisión, "El tiempo es oro" se situó entre en el primer lugar de audiencia entre los concursos estrictamente culturales, alternativos a los denominados de azar, "El precio justo" o "Un, dos, tres".

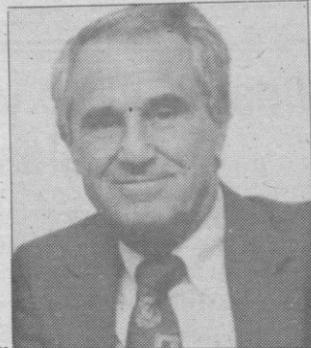
Romero se encuentra ya preparando un nuevo concurso televisivo para Televisión Española, así como un proyecto teatral, de los que el presentador no ha querido hablar todavía.

Fallados los Premios Antena de Oro de radio y televisión

Madrid.— José María Carrascal, Luis Mariñas, José María García y Luis del Olmo son algunos de los galardonados con los Premios Antena de Oro, concedido ayer por la Federación de Asociaciones de Radio y Televisión.

Según una nota difundida por dicha federación, en el apartado de televisión han resultado galardonados el director y presentador de "Noticias" de Antena 3 TV, José María Carrascal, el director y presentador del informativo "Entre Hoy y Mañana" de Tele 5, Luis Mariñas, y el cámara de retransmisiones de TVE Florentino Iznola.

También han sido galardonados en este apartado la directora y presentadora del programa "Tan contentos" de Antena 3 TV, Consuelo Berlanga, y el director y presentador del programa "Más vale prevenir" de TVE, Ramón Sánchez Ocaña.



José María Carrascal. ANTENA 3

En el apartado de Radio los galardonados han sido el director del programa "Super García en la hora cero" de Antena 3 Radio, José María García; el director y presentador de "Dos horas de nada" de Onda Cero Radio, Andrés Aberasturi; el director y presentador de "Protagonistas" de Onda Cero Radio, Luis del Olmo, y el director y presentador del programa "La radio de las sábanas blancas" de RNE-Radio 5, José Manuel Parada.

La 2

Transmisión de los Juegos Olímpicos de Invierno

Madrid.—La transmisión de los XVI Juegos Olímpicos de Invierno, que comienzan hoy en la ciudad francesa de Albertville, servirá a TVE de ensayo final para la cobertura de los de Verano de Barcelona, a algo más de seis meses para que den inicio.

TVE, que emite hoy a partir de las 17,00 horas por La 2 la ceremonia de apertura, ha organizado un amplio operativo para cubrir la Olimpiada Blanca, que incluye el desplazamiento a Francia de los "pesos pesados" de la información deportiva de la televisión pública: Matías Prats, Jesús Álvarez y Olga Viza, con la colaboración del campeón olímpico Paco Fernández Ochoa.

La 2 de TVE transmitirá a

diario, en directo, las pruebas olímpicas y lo hará a través de la señal internacional y de los hilos dispuestos para los cuatro comentaristas.

De 15,00 a 16,30 horas, y de lunes a viernes, se emitirá un especial en diferido realizado desde Madrid a partir de los resúmenes de la señal internacional.

Además, se ofrecerán a diario varios resúmenes, entre ellos uno de diez minutos en TVE-1 al término de "Diario Noche", que serán producidos íntegramente en Moutiers a partir de la señal internacional, de las síntesis que elabore la Unión de Radiodifusión Europea (UER) y de los reportajes grabados en las distintas sedes.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Gibson dice que "Fuego en la sangre" trata de dar una imagen diferente del país

Tachan de falto e inexacto el programa sobre España que emite la BBC

El programa de televisión "Fuego en la sangre", que emite la BBC sobre España, coordinado por el historiador Ian Gibson, ha comenzado a recibir sus primeras críticas.

Londres (Efe).—Según la queja de un telespectador que ayer publicó el periódico "The Daily Telegraph", el programa es "inexacto y falto de contenido". En su opinión, en el programa, que consta de seis capítulos de 55 minutos, Ian Gibson "retrata pequeños e irrelevantes ejemplos de primitivismo, descontento y odio" en España.

"Gibson se define a sí mismo como un hombre contento de vivir en España cuando cínicamente critica la sociedad española", asegura el televidente.

La serie "Fuego en la sangre"

pretende ofrecer una visión diferente de España, lejos del costumbrismo habitual y mediante un recorrido por toda la geografía española, desde Andalucía a Galicia, declaró el historiador irlandés durante la presentación del programa.

El dominical "The Sunday Times" publicó un comentario reprobatorio hace dos semanas, en el que censuraba el tono "condescendiente" con el que Gibson había abordado el problema del terrorismo en el País Vasco durante uno de los capítulos de "Fuego en la sangre".



Ian Gibson.

AURELIO MARTIN

Despiden de una empresa a un cura por malos modales durante la jornada laboral

Xirivella (Valencia) (Efe).—El sacerdote de la parroquia "San Vicente Ferrer" de Xirivella, Enrique Gil, ha sido despedido de la empresa de alimentación "Gamar", donde trabaja, por sus malos modales durante la jornada laboral, según han informado fuentes de la empresa.

Enrique Gil, párroco que ejerce en el barrio obrero "Monte

Piedad" de Xirivella, trabaja desde hace más de diez años en Gamar donde preside el comité de empresa como afiliado a la Confederación General del Trabajo (CGT). El párroco, que decidió integrarse en el mundo laboral como una opción cristiana de acercamiento a los trabajadores, ha asegurado que fue despedido por "las desavenencias que mantenía con el jefe de personal de la empresa".

Sin embargo, este motivo ha sido desmentido por el jefe de personal, Eduardo Peña, quien ha asegurado que el despido "no es una represalia, sino el resultado de un comportamiento irregular, en el que los insultos y acusaciones se producen desde hace años". Peña considera justificado el despido, y ha calificado al sacerdote de "chorizo y sinvergüenza", aunque no ha querido precisar los hechos concretos en los que se basa para hacer estas acusaciones.

Tras el despido, el "cura obrero" ha exigido a la dirección de "Gamar" el cobro de una indemnización de 45 días por año trabajado, aunque la empresa ha anunciado que tan sólo pagará 25 días por año, oferta que ha sido rechazada por el trabajador, quien ha anunciado el inicio de acciones legales por considerar que el despido es improcedente.

VISTO Y NO VISTO



EL ALCALDE NAVEGA.—Fijéense lo que son las obligaciones del cargo. Al alcalde, Ramón Escobar, que seguro que ayer estaba tan tranquilo en su despacho, le tocó navegar por el Eresma en la Alameda del Parral y estrenar una barca realizada por la Escuela Taller Municipal. Ojalá que este gesto signifique que, por fin, la Alameda va a ser arreglada definitivamente y que el río, además de ser navegable, quedé lo suficientemente limpio como para que se pueda mantener la fauna piscícola. (Foto: Peñalosa).

NOMBRES

propios

ROSTROPOVICH DESTINARA EL PREMIO DE CATALUÑA A UN HOSPITAL DE MOSCÚ

El violonchelista ruso Mstislav Rostropovich, que ayer fue proclamado ganador del IV Premio Internacional Cataluña, destinará la cuantía del galardón, diez millones de pesetas, a la creación de un hospital infantil en Moscú.

Rostropovich recibirá el premio, así como una obra de arte de Eduard Arranz-Bravo conmemorativa del galardón, el próximo día 25 de mayo en Barcelona, en una ceremonia en la que podría interpretar algunas piezas de Bach como preámbulo a un posible concierto el día siguiente.

Baltasar Porcel, director del Instituto Catalán de Estudios Mediterráneos, organismo dependiente de la Generalitat que convoca el premio, dijo en conferencia de prensa que Rostropovich instalará el hospital y una fundación en una antigua sede moscovita del Partido Comunista que recientemente ha adquirido.

En su fallo, el jurado argumenta que Rostropovich es "un violonchelista integral, que se identifica tanto con su instrumento que eli-



Mstislav Rostropovich.

mina la sensación de cualquier servidumbre técnica" y destaca su vinculación con Pau Casals, al tiempo que valora "su vigorosa defensa de la libertad, los derechos humanos y la democratización de su pueblo".

Hijo del conocido violonchelista Leopold Rostropovich, discípulo de Pau Casals, Mstislav Rostropovich (Bakú, Azerbaijón, 1927) ya componía música y tocaba el piano a los cuatro años. Se diplomó a los 13 años con Shostakovich como maestro.

FALLECE UNA SOBRINA DE UNAMUNO

Sor Asunción María de Begoña, sobrina de Miguel de Unamuno, falleció en el Real Monasterio de Santa Clara, de Carrión de los Condes, a los 93 años.

Amparo Lizárraga Aechaerandio, en religión Asunción María de Begoña, estaba emparentada por línea paterna con Concepción Lizárraga, esposa de Miguel de Unamuno. Ingresó en la orden de las Madres Clarisas en el monasterio "Sagrado Corazón" de Cantalapiedra (Salamanca), a los treinta y siete años, después de haber cursado estudios de magisterio en la capital salmantina. Durante toda la ca-

rrera permaneció en casa de su tío Miguel, a quien profesó gran cariño y gratitud durante toda su vida.

Sor Asunción llegó a Carrión de los Condes en abril de 1960, y tras desempeñar el cargo de vicaria durante un año, fue nombrada abadesa, dignidad en la que permaneció hasta 1979. La actual abadesa, madre María Micaela, señaló que "la fallecida era una persona muy culta, inclinada principalmente por la literatura, alegre y jovial. A pesar de su edad era, por su forma de ser, de las monjas "más jóvenes" del convento.", añadió la madre Micaela.

MADRIGAL

